

TV ACL

Mode d'emploi

Présentation de votre nouveau
téléviseur BRAVIA^{MD}

Avant de commencer

Fonctionnement du
téléviseur

Emploi des fonctions

Utilisation des menus

Information complémentaire

Service à la clientèle Sony

Canada : <http://support.sony.ca/fr>

États-Unis : <http://www.sony.com/tvsupport>

Canada

1.877.899.SONY

États-Unis

1.800.222.SONY

Ne retournez pas le produit
au magasin

BRAVIA

Fiche d'identification

Les numéros de modèle et de série sont indiqués à l'arrière et sur le côté du téléviseur. Inscrivez ces numéros dans les espaces ci-dessous. Faites-y référence chaque fois que vous appelez votre détaillant Sony au sujet de ce téléviseur.

N° de modèle

N° de série

ATTENTION

Pour prévenir les chocs électriques et l'exposition des broches, ne pas utiliser cette fiche CA polarisée avec une rallonge, une prise de courant ou une autre sortie de courant, sauf si les broches peuvent être insérées jusqu'au fond.

- ☐ Faites uniquement fonctionner le téléviseur sur un courant de 110-240 V CA (États-Unis/Canada 120 V CA).
- ☐ Évitez d'utiliser le téléviseur à des températures inférieures à 5 °C (41 °F).

Information de licence

MHL, Mobile High-Definition Link et le logo MHL sont des marques de commerce ou des marques déposées de MHL Licensing, LLC.

HDMI, le logo HDMI et High-definition Multimedia Interface sont des marques de commerce ou des marques déposées de HDMI Licensing LLC aux États-Unis et dans d'autres pays ou régions.

Ferguson Patent Properties, LLC :

U.S. patent No. 5,717,422

U.S. patent No. 6,816,141

Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories.

Blu-ray Disc est une marque de commerce.

« BRAVIA », BRAVIA, BRAVIA Sync et  sont des marques de commerce ou des marques déposées de Sony Corporation.

« PlayStation » est une marque déposée et « PS3 » est une marque de commerce de Sony Computer Entertainment Inc.

Nettoyage

Lors du nettoyage, assurez-vous de débrancher le cordon d'alimentation pour éviter tout risque d'électrocution.

- Essayez l'écran ACL délicatement à l'aide d'un chiffon doux.

- Les taches tenaces peuvent être enlevées à l'aide d'un chiffon légèrement imbibé d'une solution de savon doux et d'eau tiède.
- Si vous utilisez un chiffon prétraité avec un produit chimique, suivez bien les directives figurant sur l'emballage.
- N'utilisez jamais de solvants corrosifs tels qu'un diluant, de l'alcool ou du benzène pour nettoyer l'appareil.
- Pour de plus amples renseignements, consultez le Feuille de consignes d'utilisation et de sécurité fourni.

Votre téléviseur BRAVIA est conforme à la norme ENERGY STAR^{MD} en mode « Maison ». Il répond à des directives strictes en matière d'efficacité énergétique établies par l'Agence pour la protection de l'environnement et le département de l'Énergie des États-Unis.



ENERGY STAR est un programme conjoint de ces agences gouvernementales qui vise à promouvoir l'efficacité énergétique, tant dans les produits que dans les habitudes des consommateurs. Des modifications aux réglages de certaines fonctions et paramètres de ce téléviseur (c.-à-d., Image/Son, Capteur de lumière, Économie d'énergie, Scène d'image) peuvent modifier ou accroître sa consommation d'énergie. Les types de scènes d'image Autom. et Général sont les réglages par défaut optimisés pour le signal d'entrée sélectionné. Votre téléviseur BRAVIA est testé avec ces réglages pour la qualification ENERGY STAR. Selon les modifications apportées à ces réglages, la consommation énergétique pourrait dépasser les limites établies pour la conformité à la norme ENERGY STAR en mode « Maison ».



La taille d'image visualisable de la classe 32 est de 31,5 pouces (mesurée en diagonale).

Table des matières

Présentation de votre nouveau téléviseur BRAVIA^{MD}

Bienvenue dans le monde de BRAVIA ^{MD}	4
Laissez-vous émerveiller par la haute définition avec votre téléviseur BRAVIA	4
Les quatre éléments d'une expérience haute définition sensationnelle	5
Description des principales fonctions du téléviseur	5

Avant de commencer

Avant de commencer	7
Fixation du support de table	8
Emplacement des connecteurs d'entrée et de sortie	10
Raccordement du téléviseur	12
Raccordement d'autres appareils	15
Installation du téléviseur contre un mur ou dans un endroit fermé	16
Fixer le téléviseur	17
Exécution de la Configuration initiale	20

Fonctionnement du téléviseur

Utilisation de la télécommande	22
Description des touches de la télécommande	23
Touches et indicateurs du téléviseur	26

Emploi des fonctions

Commande BRAVIA Sync	28
Utilisation de la fonction PIP	29
Préférés	30
Mode cinéma	31
Mode cinéma pour l'ordinateur	32
Entrées	32
Lecture de fichiers Photo/Musique/Vidéo par USB	33
Cadre photo	34

Utilisation des menus

Navigation dans les menus du téléviseur	36
Utilisation de la configuration Image	38
Utilisation de la configuration Son	40
Utilisation de la configuration Écran	42
Utilisation de la configuration Canal	44
Utilisation de la configuration Contrôle parental	45
Utilisation de la configuration Réglage	49
Utilisation de la configuration Eco	54

Information complémentaire

Tableau de compatibilité du signal d'entrée d'ordinateur pour HDMI IN	55
Utiliser un support de fixation murale	56
Dépannage	58
Remarque importante	64
Caractéristiques techniques	65
Index	67



Service à la clientèle

Canada
<http://support.sony.ca/fr>
États-Unis
<http://www.sony.com/tvsupport>

Enregistrement en ligne

Canada
<http://www.sony.ca/fr/registration>
États-Unis
<http://productregistration.sony.com>

Bienvenue dans le monde de BRAVIA^{MD}

Nous vous remercions d'avoir choisi ce téléviseur haute définition BRAVIA^{MD} de Sony. Utilisez la documentation indiquée ci-dessous afin de tirer le meilleur parti de votre téléviseur.



Feuillet de consignes d'utilisation et de sécurité

Contient des mesures de sécurité visant à vous protéger et à prévenir les dommages au téléviseur. Lisez ce document avant d'installer le téléviseur.



Guide d'installation rapide

Contient des consignes pour l'installation du téléviseur avec des exemples de schémas de connexion.



Mode d'emploi

Contient les renseignements les plus détaillés qui vous permettront de faire fonctionner votre téléviseur.

Laissez-vous émerveiller par la haute définition avec votre téléviseur BRAVIA

La qualité d'image affichée par votre téléviseur **BRAVIA** sera aussi bonne que la qualité du signal reçu. Pour faire l'expérience de la qualité éblouissante de votre nouveau téléviseur **BRAVIA**, vous devez vous abonner au service de télévision HD. Votre téléviseur **BRAVIA** peut recevoir et afficher un signal HD des sources suivantes :

- Signaux sur les ondes par l'intermédiaire d'une antenne HD
- Service de câblodistribution HD
- Service de télévision par récepteur satellite HD
- Lecteur Blu-ray Disc^{MC} ou autre appareil externe HD compatible

Pour plus d'information sur l'abonnement à la programmation HD, communiquez avec votre fournisseur de services de câblodistribution, de télévision par satellite ou de télévision HD.

Les quatre éléments d'une expérience haute définition sensationnelle

Le téléviseur, la source, le système audio et la configuration

En plus de votre **téléviseur BRAVIA**, un système HD complet nécessite une **source** de programmation HD, un système **audio** HD et une **configuration** de connexion correcte. Consultez le Guide d'installation rapide, compris séparément dans l'emballage, pour le raccordement des appareils en option.



Les signaux HD 1080 illustrés ici vous offrent des images vives et nettes, des mouvements fluides et des effets visuels à grand impact. Si vous comparez un signal haute définition à un signal analogique standard, vous remarquerez une grande différence dans la qualité des images. Si des barres noires s'affichent tel qu'illustré ici, appuyez sur la touche **WIDE** de la télécommande pour remplir l'écran.

Description des principales fonctions du téléviseur

Votre téléviseur **BRAVIA** comporte de nombreuses fonctions pratiques, notamment :

- **Entrée MHL (Mobile High-Definition Link)** : Vous pouvez raccorder votre appareil MHL en utilisant un câble MHL (page 14).
- **BRAVIA^{MD} Sync^{MC}** : Permet à votre téléviseur **BRAVIA** de communiquer avec d'autres appareils Sony prenant en charge la fonction **Commande BRAVIA Sync** (page 28).
- **Accès multimédia numérique** : Utilisez les icônes **Photo**, **Musique** et **Vidéo** pour accéder aux fichiers de photo, de musique et de vidéo à partir d'un appareil USB Sony (page 33).
- **PIP (image sur image)** : Vous pouvez regarder une émission de télévision tout en travaillant avec votre ordinateur (page 29).

- **Préférés** : Vos canaux et entrées préférés sont à portée de la main pour un accès rapide (page 30).
- **Mode cinéma autom.** : Réglez votre téléviseur afin qu'il ajuste automatiquement la zone d'affichage de l'écran selon la résolution du signal (page 31).
- **Sélection de l'entrée** : Vous permet de passer facilement de l'un à l'autre des appareils raccordés (page 32).
- **Type de scène** : Vous permet de modifier facilement les réglages du téléviseur pour obtenir une qualité d'image et de son optimale, par type de scène, selon ce qui convient le mieux au genre de contenu que vous regardez.
- **Cadre photo** : Vous pouvez apprécier le cadre photo de grande taille tout en écoutant de la musique (page 34).
- **Marche programmée** : Réglez la minuterie pour mettre en marche automatiquement le téléviseur avec vos réglages d'entrée et de volume préférés. Vous pouvez également le mettre en marche avec vos photos et musiques préférées à l'aide de la fonction Cadre photo (page 51).

Avant de commencer

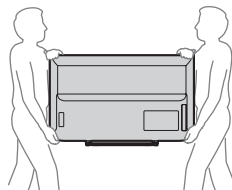
Avec certains modèles de téléviseur, le support de table n'est pas fixé afin de vous permettre de monter directement le téléviseur au mur. Si vous ne comptez pas installer le téléviseur au mur, vous devez installer le support de table. Vous aurez besoin d'un tournevis à pointe en croix (non fourni) et des vis fournies pour effectuer l'installation. Consultez le dépliant d'instructions de support de table fourni.

Tenez compte de ce qui suit pendant l'installation du téléviseur :

- Débranchez tous les câbles avant de transporter le téléviseur.
- Transportez le téléviseur avec le nombre de personnes approprié; un téléviseur de grande taille doit être transporté par au moins deux personnes.
- Lors du transport du téléviseur, le bon emplacement des mains est très important pour votre sécurité, ainsi que pour éviter de causer des dommages.
- N'appliquez aucune pression sur le panneau ACL ou le cadre autour de l'écran.



**KDL-32R421A/
32R400A**



**KDL-46R450A/
40R471A/40R450A**

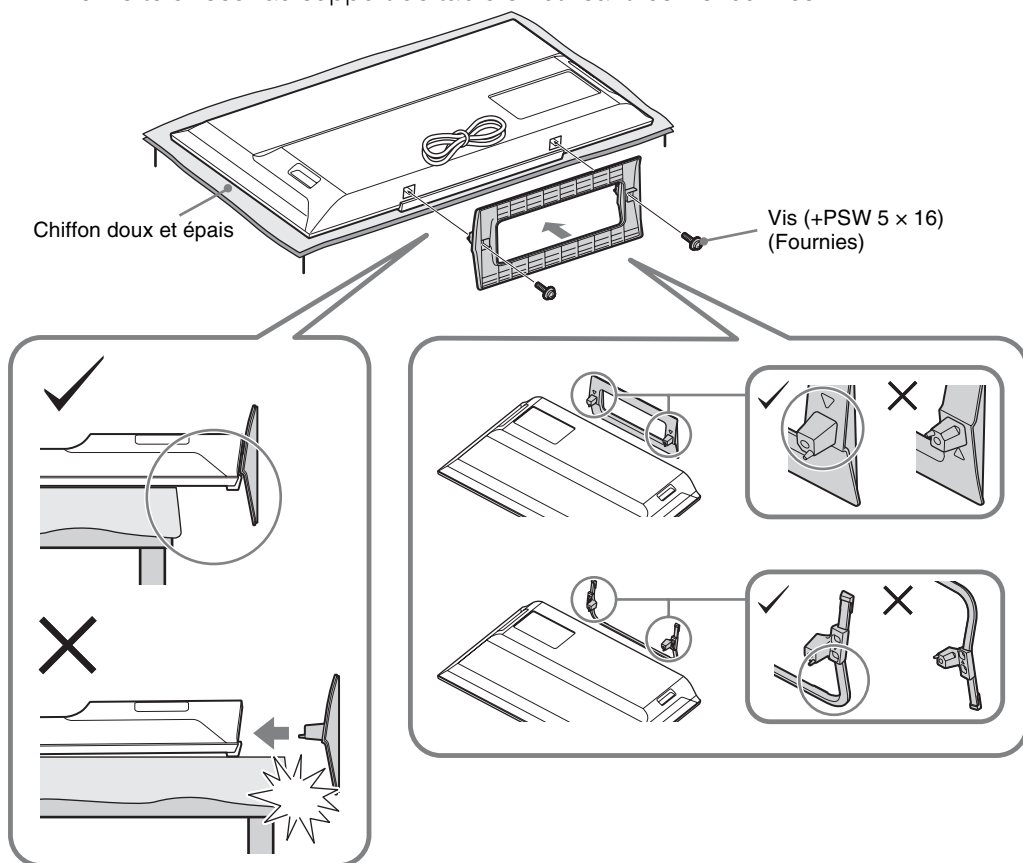
- Assurez-vous que le téléviseur est entouré d'une ventilation adéquate (reportez-vous à la page 16).
- Pour obtenir une qualité d'image optimale, n'exposez pas l'écran à la lumière directe d'une lampe ou du soleil.
- Évitez d'installer le téléviseur dans une pièce dont le sol et les murs sont d'un matériau réfléchissant.
- Évitez de déplacer le téléviseur d'un endroit froid à un endroit chaud. Un changement soudain de température peut provoquer de la condensation. Ce phénomène peut affecter la qualité de l'image et/ou des couleurs affichées par le téléviseur. Si cela se produit, laissez la condensation s'évaporer complètement avant de mettre le téléviseur sous tension.

Fixation du support de table



- Reportez-vous au dépliant d'instructions de support de table fourni pour savoir comment le fixer correctement.
- Pour obtenir une qualité d'image optimale, n'exposez pas l'écran à la lumière directe d'une lampe ou du soleil.

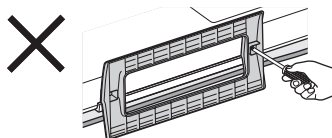
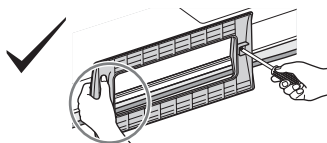
- 1 Placez le téléviseur avec son écran vers le bas sur une surface stable et de niveau recouverte d'un chiffon doux et épais.
- 2 Fixez le téléviseur au support de table en utilisant les vis fournies.



* Assurez-vous de ne pas heurter le support de table contre le bord de la surface lorsque vous le fixez.



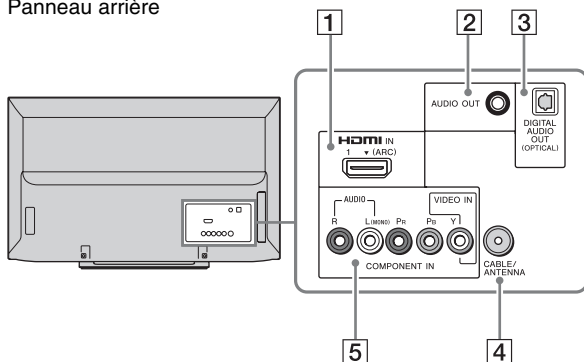
- Tenez le support de table d'une main pour éviter qu'il ne tombe lorsque vous le fixez.



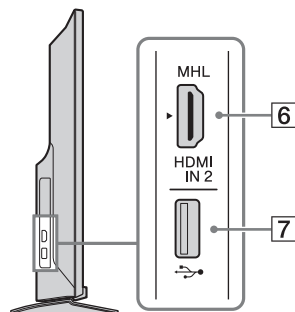
- Comme ce téléviseur est très lourd, deux personnes sont requises pour le placer sur un chiffon doux et épais.
- Si vous utilisez un tournevis électrique, réglez le couple de serrage à environ 1,5 N·m (15 kgf·cm).
- Assurez-vous de serrer solidement les vis fournies, sinon le téléviseur pourrait tomber.
- Utilisez un tournevis approprié pour fixer les vis solidement sans endommager les têtes de vis.
- Veuillez vous assurer d'éloigner le cordon d'alimentation CA de l'emplacement d'installation du support de table lorsque vous fixez le support de table.
- Pour retirer le support de table, suivez la procédure de fixation dans le sens inverse. Ne retirez aucune vis autre que celles utilisées lors de la fixation du support de table. Pour préserver l'uniformité de l'image, n'allumez pas le téléviseur pendant que son panneau ACL est vers le bas.

Emplacement des connecteurs d'entrée et de sortie

Panneau arrière



Panneau latéral



Élément	Description
1 HDMI IN 1 (ARC)	HDMI (High-Definition Multimedia Interface) fournit une interface audio et vidéo entièrement numérique non compressée entre le téléviseur et tout composant audio-vidéo compatible HDMI, tel qu'un décodeur numérique, un lecteur DVD ou un récepteur audio-vidéo. La connexion HDMI prend en charge les formats vidéo améliorés ou haute définition, en plus du son numérique.
6 HDMI IN 2/MHL	Vous pouvez également raccorder votre appareil MHL (Mobile High-Definition Link) à la prise HDMI IN 2/MHL en utilisant un câble MHL. De plus, lorsque vous raccordez un appareil compatible BRAVIA Sync, la communication avec l'appareil raccordé est prise en charge. Lorsque vous raccordez un système audio numérique compatible avec la technologie Audio Return Channel (ARC), utilisez la prise HDMI IN 1 (ARC). Sinon, vous devez effectuer une connexion supplémentaire à l'aide de la prise DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL).
2 AUDIO OUT	Permet de raccorder les entrées audio d'un appareil audio analogique. Ces sorties peuvent être utilisées pour écouter le son du téléviseur à l'aide d'un système audio.
3 DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL)	Permet de raccorder votre téléviseur à l'entrée audio optique d'un appareil audio numérique compatible PCM/Dolby* ¹ Digital.

*¹Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories.



- Une connexion HDMI ou vidéo composante (YPbPr) est nécessaire pour visionner les formats vidéo 480i, 480p, 720p, 1080i et 1080p. 1080/24p n'est offert que pour une connexion HDMI/MHL.
- Assurez-vous d'utiliser uniquement un câble HDMI approuvé qui porte le logo HDMI. Nous vous recommandons d'utiliser un câble HDMI Sony (type haute vitesse).

Élément	Description
4 CABLE/ANTENNA	Entrée RF qui permet de raccorder la câblodistribution ou une antenne VHF/UHF au téléviseur.
5 VIDEO IN/COMPONENT IN/R-AUDIO-L (MONO)	Ce connecteur d'entrée peut être utilisé comme entrée vidéo composite (VIDEO) ou comme entrée vidéo composante (COMPONENT). Pour un raccordement vidéo composite, branchez le connecteur jaune à la prise Y pour le signal vidéo et utilisez les prises audio L (mono) et R pour le signal audio. Pour un raccordement vidéo composante, utilisez les prises Y, Pb, Pr pour le signal vidéo et raccordez les prises audio L (mono) et R pour le signal audio. Ce téléviseur peut détecter le connecteur VIDEO ou COMPONENT et passer automatiquement au connecteur VIDEO ou COMPONENT raccordé. Pour régler la détection automatique, appuyez sur la touche HOME, sélectionnez Réglages, puis accédez au menu Réglage. Sélectionnez l'option Sélection Vidéo/Composant dans Réglage AV, puis réglez-la à Autom.
7 USB	Permet de raccorder un dispositif USB pour accéder à des fichiers de photo, de musique et de vidéo.

Raccordement du téléviseur

Système de câblodistribution ou d'antenne VHF/UHF

Votre téléviseur vous permet de profiter de la programmation numérique en haute définition et en définition standard (si le service est offert dans votre région) ainsi que de la programmation analogique à définition standard.

Ce téléviseur peut recevoir et afficher une programmation numérique décodée tant par la câblodistribution (QAM et 8VSB) que par une antenne externe VHF/UHF (ATSC).

■ Câblodistribution ou antenne VHF/UHF (ou VHF seulement)

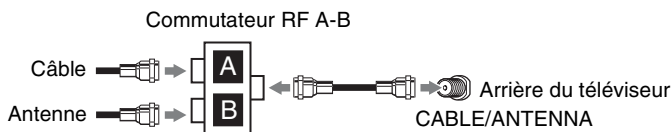
Câble coaxial de 75-ohms  Arrière du téléviseur
CABLE/ANTENNA



- Il est fortement recommandé de raccorder l'entrée CABLE/ANTENNA au moyen d'un câble coaxial de 75-ohms afin d'optimiser la qualité du signal d'image. Un câble bifilaire de 300-ohms subit facilement l'interférence des parasites radioélectriques ou autres, engendrant une dégradation de la qualité du signal.

Système de câblodistribution et d'antenne VHF/UHF

Utilisez un commutateur RF A-B en option (non fourni) pour sélectionner les signaux de l'antenne ou ceux de la câblodistribution, tel qu'illustré ci-dessous.

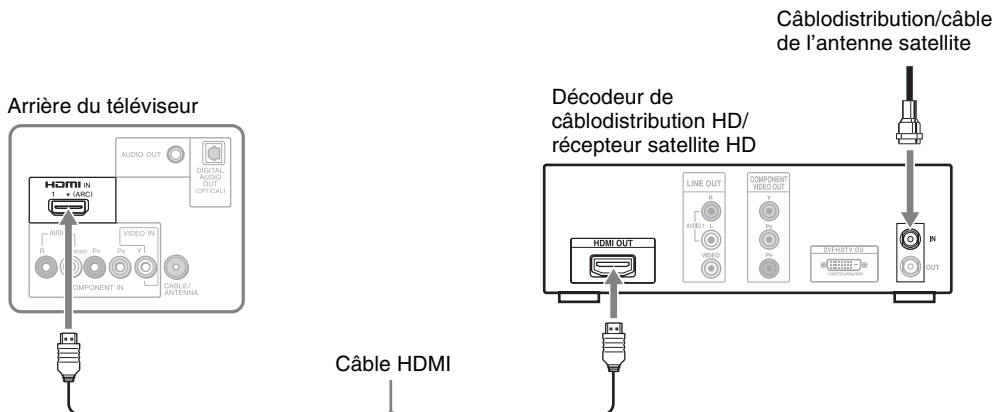


- Assurez-vous de régler le paramètre **Type de signal** dans la configuration **Canal** à **Câble** ou à **Antenne**, en fonction du signal en entrée (page 44).

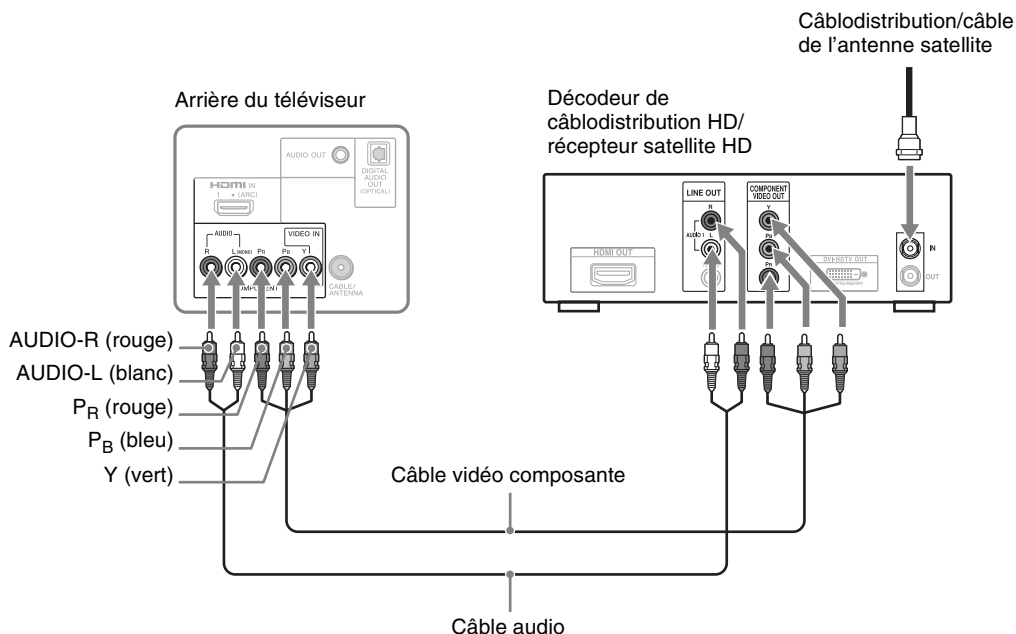
Décodeur de câblodistribution HD/récepteur satellite HD

Votre téléviseur vous permet de visionner la programmation haute définition offerte par un fournisseur de services par câble ou par satellite. Afin d'obtenir la meilleure qualité d'image possible, assurez-vous de brancher la source du signal à votre téléviseur par la prise d'entrée vidéo HDMI ou composante (avec audio) située à l'arrière de l'appareil.

■ Illustré ici avec la connexion HDMI

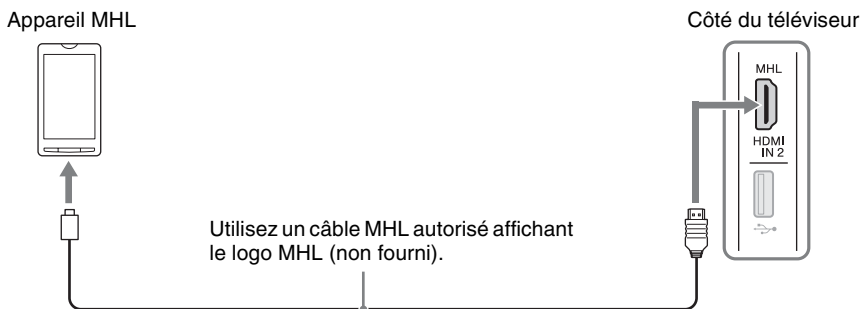


■ Illustré ici avec la connexion composante



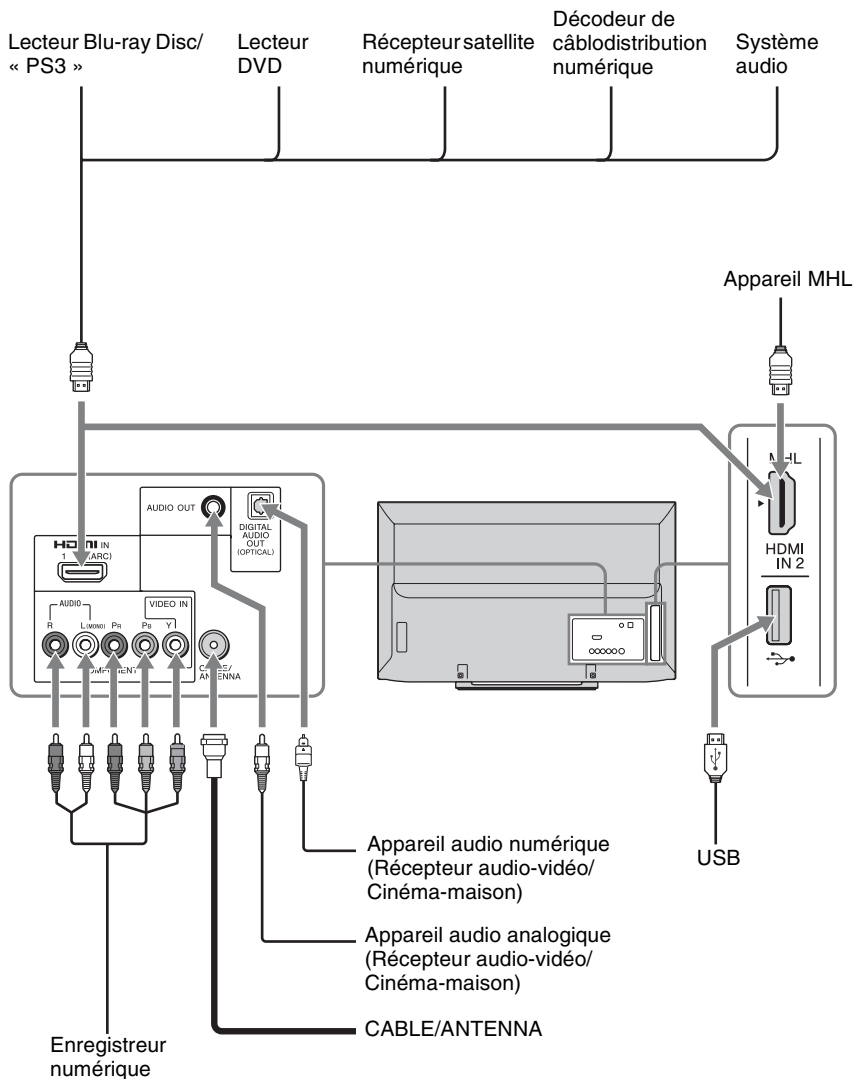
Appareil MHL

La technologie MHL (Mobile High-Definition Link) permet au téléviseur de communiquer avec un appareil compatible MHL raccordé. Lors du raccordement d'un appareil compatible MHL, le téléviseur charge simultanément l'appareil raccordé pendant la lecture de photo/musique/vidéo sur celui-ci. Vous pouvez utiliser la télécommande du téléviseur pour contrôler l'appareil compatible MHL raccordé.



- Vous pouvez continuer d'utiliser normalement l'appareil compatible MHL raccordé (par exemple, pour recevoir des appels), selon ses capacités.
- Certaines fonctions de télécommande pourraient ne pas être disponibles, selon les caractéristiques de l'appareil compatible MHL raccordé. Reportez-vous au manuel de l'appareil pour obtenir plus de détails.
- Ce produit est officiellement certifié MHL pour garantir le fonctionnement avec d'autres appareils certifiés MHL. En cas de problème lors de l'utilisation de la fonction MHL, communiquez avec le fabricant de l'appareil pour obtenir de l'assistance.
- Si l'option **Modif. auto de l'entrée (MHL)** est réglée à **Oui**, le téléviseur passe automatiquement à HDMI IN 2/MHL à partir de l'autre entrée lorsqu'un appareil compatible MHL est raccordé à la prise HDMI IN 2/MHL. La disponibilité de l'option **Modif. auto de l'entrée (MHL)** varie selon la capacité de l'appareil compatible MHL à prendre en charge cette fonction.
- Le téléviseur peut se connecter à l'appareil compatible MHL via sa connexion MHL 2.

Raccordement d'autres appareils

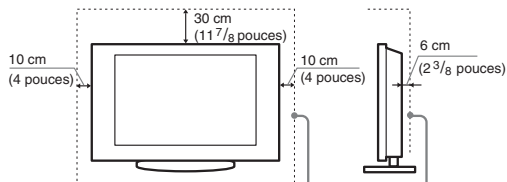


- Lorsque vous reliez d'autres appareils à votre téléviseur, reportez-vous au Guide d'installation rapide (fourni).

Installation du téléviseur contre un mur ou dans un endroit fermé

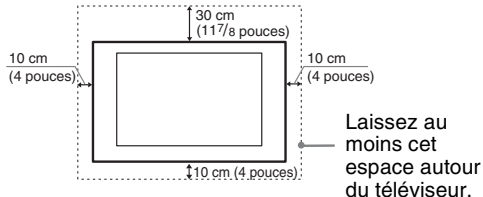
Assurez-vous que l'air circule adéquatement autour du téléviseur. Tel qu'illustré ci-dessous, laissez suffisamment d'espace autour du téléviseur. Évitez d'utiliser le téléviseur à des températures inférieures 5 °C (41 °F).

Installation sur support



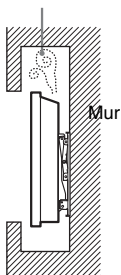
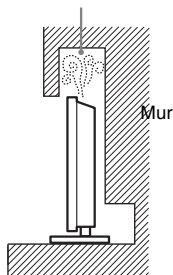
Laissez au moins cet espace autour du téléviseur.

Installation au mur



N'installez jamais le téléviseur de la manière suivante :

La circulation d'air est bloquée. La circulation d'air est bloquée.



- Une ventilation inadéquate peut faire surchauffer le téléviseur et causer des dommages ou déclencher un incendie.

Fixer le téléviseur



Sony recommande fortement de prendre les mesures nécessaires pour prévenir le basculement du téléviseur. Des téléviseurs qui ne sont pas fixés solidement peuvent basculer et entraîner des dommages.

Prévenir le basculement du téléviseur

- ☐ Fixez solidement le téléviseur à un mur et/ou à un support.
- ☐ Ne pas laisser les enfants jouer ou monter sur les meubles et les téléviseurs.
- ☐ Évitez de placer ou d'accrocher des objets sur le téléviseur.
- ☐ Ne jamais installer le téléviseur sur :
 - des surfaces glissantes, instables et/ou inégales.
 - un meuble qui peut facilement servir d'escalier, comme une commode à tiroirs.
- ☐ Installez le téléviseur où il ne peut pas être tiré, poussé ou renversé.
- ☐ Acheminez les cordons d'alimentation CA et les cordons connecteurs afin qu'ils ne soient pas accessibles aux enfants curieux.

Mesures recommandées pour fixer solidement le téléviseur

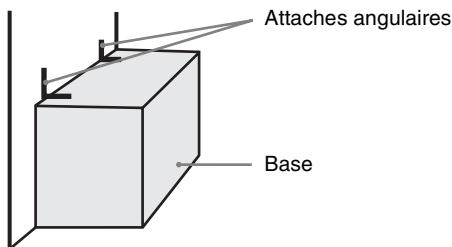
Tenez compte des mesures suivantes lorsque vous fixez votre téléviseur à une base de téléviseur (non fournie).

1 Fixez solidement la base du téléviseur.

Vous assurer que la base du téléviseur peut supporter adéquatement le poids du téléviseur. Utiliser deux attaches angulaires (non fournies) pour fixer solidement la base.

Avec chaque attache angulaire, utiliser la quincaillerie appropriée pour :

- fixer un côté de l'attache angulaire au poteau mural.
- fixer l'autre côté à la base de téléviseur.



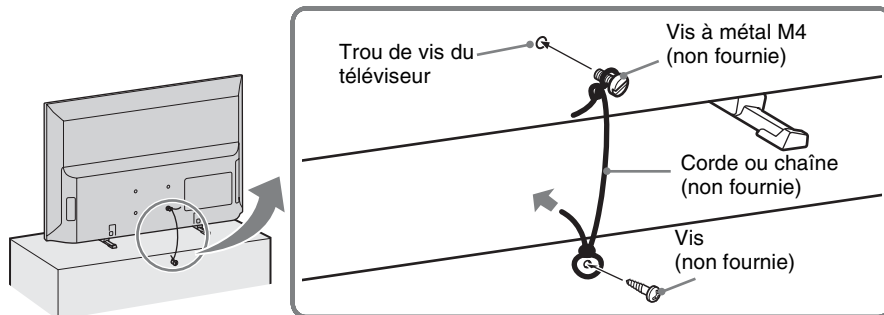
2 Fixer solidement le téléviseur à la base.

Utiliser la quincaillerie optionnelle mentionnée ci-dessous (non fournie) :

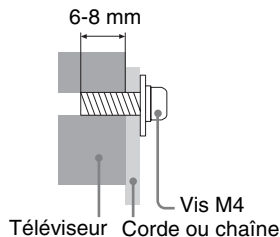
- Vis à métal M4 (vissée dans le trou de vis du téléviseur).
- Une vis ou l'équivalent (la fixer à la base du téléviseur).
- Une corde ou une chaîne (assez solide pour supporter le poids du téléviseur). Vous assurer qu'il n'y a pas de mou excessif dans la corde ou la chaîne.

Un moyen alternatif de fixer le téléviseur est à l'aide de l'ensemble de sangle de maintien Sony (optionnel).

La sangle de maintien Sony est disponible comme accessoire en option, selon le modèle de votre téléviseur.

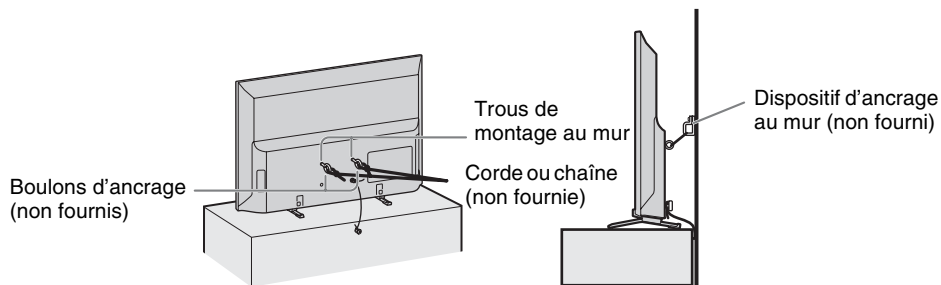


La longueur de la vis à métal M4 varie en fonction du diamètre de la corde ou de la chaîne. Veuillez consulter l'illustration ci-dessous.



3 Attachez le téléviseur au mur.

Fixez le téléviseur au mur avec des boulons, un dispositif d'ancrage au mur et une chaîne (ou une corde).





- Communiquer avec le service à la clientèle de Sony pour obtenir l'ensemble de sangle de maintien en option de Sony en fournissant le nom du modèle de votre téléviseur.
 - Pour le Canada, téléphoner au 1-877-899-7669
 - Pour les États-Unis, téléphoner au 1-800-488-7669 ou visiter [http:// www.sony.com/accessories](http://www.sony.com/accessories)
- La mesure 2 fournit une protection minimale contre le basculement du téléviseur : Pour une protection additionnelle, suivre toutes les trois mesures recommandées ci-dessus.

Exécution de la Configuration initiale

Au cours de la configuration initiale, vous effectuerez les réglages suivants :

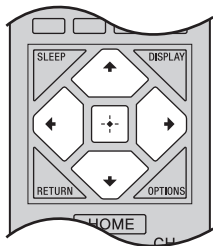
- Choix de la langue d'affichage des menus à l'écran
- Choix de l'environnement de visionnement
- Recherche de canaux analogiques et numériques
- Réglez la date et l'heure actuelles après l'**Auto-programmation**.

Terminez vos branchements de câbles avant de commencer la **Configuration initiale**. Pour voir des exemples de schémas de connexion, consultez le Guide d'installation rapide (fourni).



- 1 Allumez le téléviseur.
L'écran **Configuration initiale** s'affiche.

- 2 Utilisez les touches de la télécommande décrites ci-dessous pour naviguer dans les étapes de la fonction **Configuration initiale**.



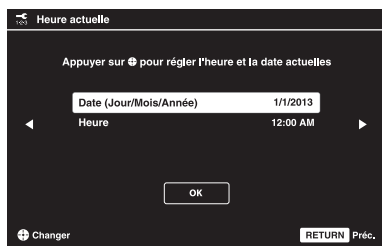
Touches $\uparrow/\downarrow/\leftarrow/\rightarrow$:

Vous permettent de naviguer et de mettre en surbrillance les options des menus accessibles.

Touche $\boxed{+}$:

Vous permet de sélectionner l'option en surbrillance et de passer à l'étape suivante.

- 3 La fonction **Auto-programmation** recherche les canaux accessibles provenant de la source de signal directement branchée à l'entrée CABLE/ANTENNA du téléviseur. Suivez les instructions à l'écran pour exécuter la fonction **Auto-programmation**.
- 4 Réglez la date et l'heure actuelles.



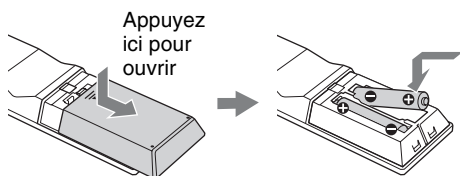


- Si vous annulez la fonction **Auto-programmation**, tous les canaux que vous avez sélectionnés ne seront pas enregistrés. Pour rechercher à nouveau des canaux accessibles, exécutez la fonction **Auto-programmation**.
- Raccordez la câblodistribution ou votre antenne au téléviseur (vous pouvez raccorder les deux en utilisant un commutateur RF A-B (non fourni)); consultez la page 12 pour plus de renseignements.

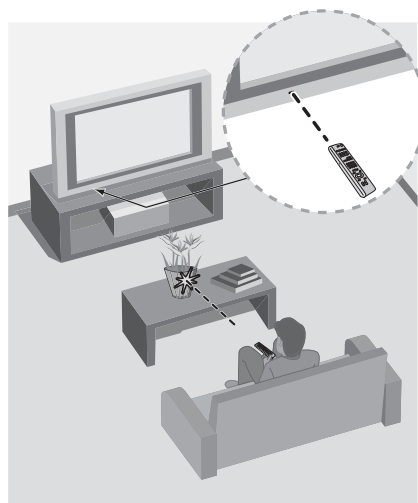
Utilisation de la télécommande

Pour insérer les piles dans la télécommande

Insérez deux piles AAA (fournies) en prenant soin d'aligner les indicateurs **+** et **-** des piles avec ceux qui apparaissent dans le compartiment des piles de la télécommande.

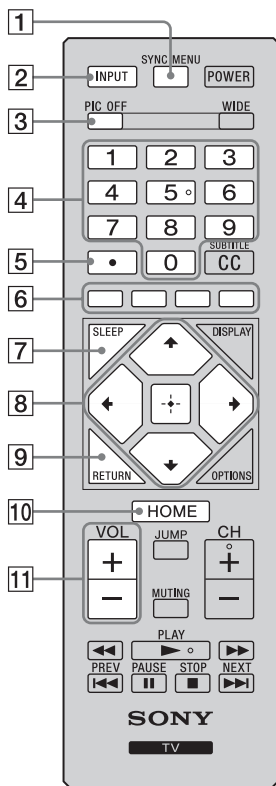


Directives



- Pointez la télécommande en direction du capteur infrarouge du téléviseur.
- Assurez-vous qu'aucun objet ne se trouve entre la télécommande et le capteur infrarouge du téléviseur.
- Les lampes fluorescentes peuvent perturber le fonctionnement de votre télécommande; le cas échéant, éteignez les lampes fluorescentes dans la pièce.
- Si vous éprouvez des difficultés avec la télécommande, réinsérez ou remplacez les piles et assurez-vous qu'elles sont correctement placées dans le compartiment.

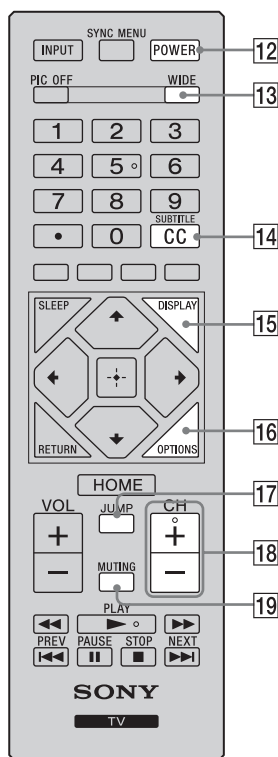
Description des touches de la télécommande



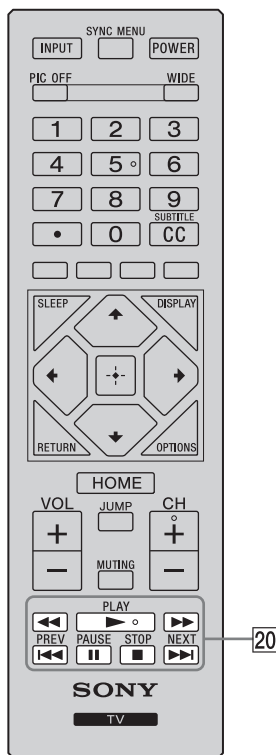
Touche	Description
1 SYNC MENU	Appuyez sur cette touche pour afficher le Sync Menu BRAVIA , puis sélectionnez un appareil HDMI/MHL raccordé à partir de la Sélection de l'appareil .
2 INPUT	Appuyez sur cette touche pour afficher la liste des entrées externes et le mode du téléviseur. Appuyez plusieurs fois sur cette touche pour passer d'une entrée à l'autre. Reportez-vous à la page 32.
3 PIC OFF	Appuyez sur cette touche pour éteindre l'image tout en maintenant le son actif.
4 0-9	Appuyez sur les touches 0-9 pour syntoniser un canal.
5	Utilisez cette touche avec les touches 0-9 pour sélectionner des canaux numériques. Par exemple, pour entrer 2.1, appuyez sur , , et .
6 Touches de couleur	Lorsque les touches de couleur sont disponibles, un guide d'utilisation apparaît à l'écran.
7 SLEEP	Appuyez plusieurs fois sur cette touche jusqu'à ce que le délai souhaité de mise hors tension automatique du téléviseur (Non/15/30/45/60/90/120) s'affiche à l'écran. Pour désactiver la fonction Minuterie de veille, appuyez plusieurs fois sur SLEEP jusqu'à ce que Non s'affiche.
8	Appuyez sur , , , pour changer la cible de saisie ou déplacer la surbrillance. Appuyez sur pour sélectionner un élément ou confirmer un choix.
9 RETURN	Appuyez sur cette touche pour revenir à l'écran précédent ou quitter l'écran actuel lorsque vous êtes dans le menu du téléviseur.
10 HOME	Appuyez sur cette touche pour afficher le menu des fonctions et réglages du téléviseur. Reportez-vous à la section « Utilisation des menus » à la page 36.
11 VOL +/-	Appuyez sur ces touches pour régler le volume.



- Les touches **5**, et **CH +** comportent un point tactile. Elles peuvent vous servir de référence lorsque vous faites fonctionner votre appareil.

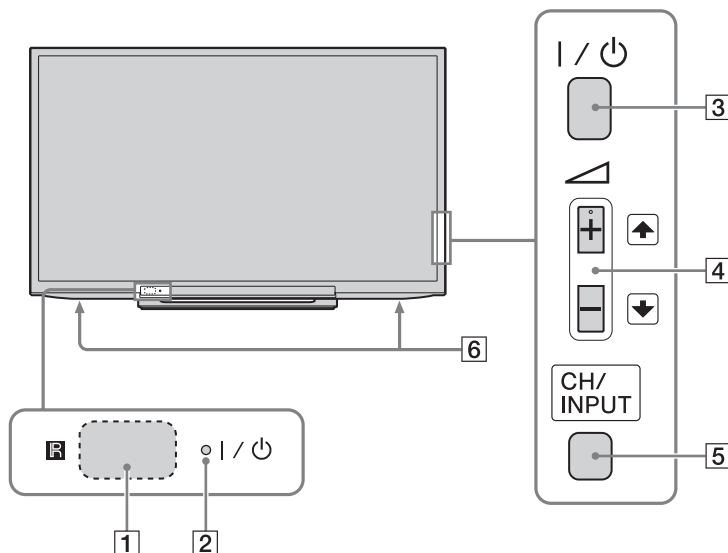


Touche	Description
12 POWER	Appuyez sur cette touche pour allumer et éteindre le téléviseur.
13 WIDE	Appuyez à plusieurs reprises sur cette touche pour passer d'un mode à l'autre parmi les réglages de Mode cinéma . Reportez-vous à la page 31.
14 CC/ SUBTITLE	Appuyez sur cette touche pour passer d'un réglage à l'autre dans la fonction Sous-titres (CC) : Oui , Non et Oui avec Sourdine .
15 DISPLAY	Appuyez une fois sur cette touche pour afficher la bannière comportant des renseignements sur le canal et/ou l'émission que vous regardez. La bannière disparaît après quelques secondes; pour la faire disparaître immédiatement, appuyez de nouveau sur la touche.
16 OPTIONS	Appuyez sur cette touche pour afficher une liste de fonctions pratiques et de raccourcis. Les éléments de menu des options varient en fonction du signal d'entrée et du contenu du signal en cours.
17 JUMP	Appuyez sur cette touche pour afficher alternativement deux canaux ou entrées externes. Le téléviseur affiche en alternance le canal ou l'entrée en cours et le dernier canal ou la dernière entrée que vous avez sélectionné. 
18 CH +/-	Appuyez sur cette touche pour passer les canaux en revue. Pour faire défiler les canaux rapidement, appuyez sur l'une des touches CH +/- et maintenez-la enfoncée.
19 MUTING	Appuyez sur cette touche pour mettre le son en sourdine. Pour rétablir le son, appuyez de nouveau sur cette touche ou appuyez sur VOL + .



Touche	Description
20 Commande de l'appareil	Ces touches sont utilisées pour commander les fonctions des appareils reliés au téléviseur à l'aide de la fonction Commande BRAVIA Sync (non disponible sur tous les appareils Commande BRAVIA Sync). Il se peut que d'autres touches de la télécommande permettent de faire fonctionner les appareils BRAVIA^{MD} Sync^{MC}. ◀◀ (marche arrière rapide) : Appuyez sur cette touche pour lancer la lecture en marche arrière rapide. ▶ (PLAY) : Appuyez sur cette touche pour lancer la lecture à la vitesse normale. ▶▶ (avance rapide) : Appuyez sur cette touche pour lancer la lecture en mode avance rapide. ◀◀ (PREV) : Appuyez sur cette touche pour reprendre la lecture du contenu en cours à partir de la marque de chapitre précédente. (PAUSE) : Appuyez sur cette touche pour suspendre la lecture. ■ (STOP) : Appuyez sur cette touche pour arrêter la lecture. ▶▶ (NEXT) : Appuyez sur cette touche pour avancer à la marque de chapitre suivante.

Touches et indicateurs du téléviseur



Élément	Description
1 (IR) Récepteur infrarouge/ Capteur de lumière	Reçoit les signaux IR provenant de la télécommande. Détecte le niveau de lumière dans la pièce et règle la luminosité de l'écran en conséquence. Ne placez aucun objet près du capteur, car cela pourrait altérer son fonctionnement.
2 I/LED	- S'allume en rouge lorsque le téléviseur est en mode veille. - S'allume en vert lorsque le téléviseur est allumé. - S'allume en orange lorsque la minuterie est activée ou que le téléviseur est en Mode Cadre photo. S'allume en vert lorsque Écono. d'énergie est réglée à Sans image.
3 I/ (Alimentation)	Appuyez sur cette touche pour allumer et éteindre le téléviseur.
4 - + ↓ ↑	Appuyez sur ces touches pour régler le volume ou sélectionner un canal/une entrée externe. Lorsque vous affichez l'écran de volume Haut/Bas en appuyant sur ↖ +/- , vous pouvez régler le volume. Lorsque vous affichez l'écran de canal Haut/Bas en appuyant sur CH/INPUT , vous pouvez sélectionner les canaux. Lorsque vous affichez l'écran de sélection d'entrée en appuyant sur CH/INPUT , vous pouvez sélectionner l'entrée externe.
5 CH/INPUT	Permet d'alternier entre l'écran de canal Haut/Bas et l'écran de sélection d'entrée.
6 Haut-parleur	Sortie du signal audio.



- Pour plus d'informations sur la configuration des étiquettes des entrées externes, reportez-vous à la page 51.
- La touche  + comporte un point tactile. Utilisez-la comme référence lorsque vous faites fonctionner le téléviseur.
- Assurez-vous que le téléviseur est complètement hors tension avant de débrancher le cordon d'alimentation.

Commande BRAVIA Sync

Avec la fonction **Commande BRAVIA Sync**, **BRAVIA Sync** permet à votre téléviseur de communiquer avec d'autres appareils compatibles **BRAVIA Sync** utilisant HDMI CEC (contrôle inter-éléments). Effectuez les réglages ci-dessous et suivez les conseils pour unifier les commandes des appareils raccordés.

- 1 Appuyez sur **HOME**, sélectionnez **Réglages**, puis accédez au menu **Réglage**.
- 2 Sélectionnez **Réglages BRAVIA Sync**, puis mettez en surbrillance **Commande BRAVIA Sync** et réglez-la à **Oui**.

■ Commander les fonctions des appareils compatibles BRAVIA Sync

Pour commander les fonctions d'un appareil avec la télécommande, appuyez sur **SYNC MENU**, puis sélectionnez l'appareil voulu sous **Sélection de l'appareil**.



■ Lecteur BD/DVD

- Allume automatiquement l'appareil compatible **BRAVIA Sync** et règle l'entrée à cet appareil lorsque vous le sélectionnez à partir du **Sync Menu**.
- Allume automatiquement le téléviseur et règle l'entrée à l'appareil raccordé lorsque la lecture démarre sur cet appareil.

- Éteint automatiquement l'appareil raccordé lorsque vous réglez le téléviseur au mode veille.

■ Amplificateur audio-vidéo

- Allume automatiquement l'amplificateur audio-vidéo raccordé et fait passer la sortie sonore des haut-parleurs du téléviseur vers le système audio lorsque vous allumez le téléviseur.
- Fait automatiquement passer la sortie sonore à l'amplificateur audio-vidéo en allumant l'amplificateur audio-vidéo lorsque le téléviseur est allumé.
- Éteint automatiquement l'amplificateur audio-vidéo raccordé lorsque vous réglez le téléviseur au mode de veille.
- Permet de régler le volume (**VOL +/-**) et la sourdine (**MUTING**) de l'amplificateur audio-vidéo raccordé à l'aide de la télécommande du téléviseur.

■ Caméscope

- Allume automatiquement le téléviseur et règle l'entrée au caméscope raccordé lorsque vous allumez le caméscope raccordé.
- Éteint automatiquement le caméscope raccordé lorsque vous réglez le téléviseur au mode de veille.



- La fonction **Commande BRAVIA Sync** est seulement disponible pour les appareils Sony raccordés dotés de la fonction **BRAVIA Sync** ou compatibles avec la fonction **Commande BRAVIA Sync**.
- Les réglages **Commande BRAVIA Sync** doivent être configurés sur le téléviseur ainsi que sur les appareils raccordés. Pour plus de renseignements sur les réglages des appareils raccordés, reportez-vous à leurs modes d'emploi.
- Lorsqu'un appareil Sony compatible avec la fonction **Commande BRAVIA Sync** est raccordé, **BRAVIA Sync** est automatiquement activé sur cet appareil.

Utilisation de la fonction PIP

La fonction **PIP** (image sur image) affiche l'image d'un ordinateur raccordé en plein écran, ainsi qu'une émission de télévision ou le signal d'une autre entrée externe dans une fenêtre secondaire. (Reportez-vous au tableau « Pour activer le mode PIP » ci-dessous.) (La fonction **Sous-titres (CC)** n'est pas disponible en mode **PIP**.)



Pour activer le mode PIP

Entrées prises en charge par le mode PIP	
Dans la fenêtre principale	Dans la fenêtre secondaire
HDMI IN (signal d'ordinateur)	Canal de télévision (CABLE/ANTENNA), VIDEO IN, COMPONENT IN

- 1 Appuyez sur la touche **OPTIONS** pendant que les images d'un ordinateur sont affichées à l'écran.
- 2 Sélectionnez **PIP** à partir du menu **OPTIONS**.
- 3 La fenêtre secondaire s'affiche.

Pour changer de canal

Vous pouvez changer le canal de la fenêtre secondaire en appuyant sur **CH +/-** ou en entrant le numéro de canal à l'aide des touches numériques **0-9** et



Pour quitter le mode PIP

Vous pouvez quitter le mode PIP en utilisant l'une des méthodes suivantes :

- ① Appuyez sur la touche **OPTIONS**, appuyez sur **↑/↓** pour mettre en surbrillance **Sortie PIP**, puis appuyez sur **[+]** pour passer en mode plein écran avec le signal de l'ordinateur.
- ② Appuyez sur la touche **RETURN**.

Permutation audio

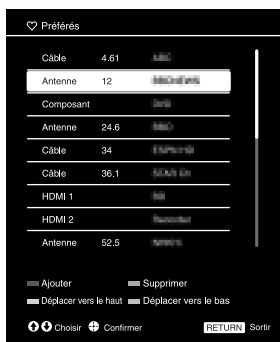
Cette fonction permet d'alternier entre le son de la fenêtre principale et le son de la fenêtre secondaire.

- 1 Appuyez sur la touche **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur **↑/↓** pour mettre en surbrillance l'option **Permutation audio**, puis appuyez sur **[+]**.
- 3 Appuyez sur **↑/↓** pour mettre en surbrillance la fenêtre dont vous souhaitez écouter le son, puis appuyez sur **[+]**.

Préférés

Accédez à vos canaux et entrées externes préférés en les ajoutant à la liste, puis en appuyant sur la touche **HOME**.

- 1 Appuyez sur la touche **HOME**.
- 2 Appuyez sur **▲/▼** pour sélectionner l'option **Préférés**, puis appuyez sur



La liste des préférés apparaît.

- 3 Appuyez sur **▲/▼** pour sélectionner un canal ou une entrée, puis appuyez sur



■ Pour ajouter aux Préférés

Sintonisez le canal ou sélectionnez le signal de l'appareil raccordé de votre choix, puis appuyez sur **HOME** et sélectionnez **Préférés** pour afficher la liste. Appuyez sur la touche jaune pour ajouter l'élément à la liste. L'élément que vous venez d'ajouter s'affiche en tête de liste. Lorsque vous ajoutez des éléments après le 18ème préféré, le dernier élément au bas de la liste est automatiquement supprimé.

■ Pour supprimer un élément des Préférés

Sélectionnez l'élément à supprimer, puis appuyez sur la touche bleue.

■ Pour déplacer des éléments dans les Préférés

Sélectionnez l'élément à déplacer, puis appuyez sur la touche rouge/verte.



- Les canaux et entrées externes préférés peuvent également être ajoutés en utilisant la touche **OPTIONS** sur la télécommande.
- La liste **Préférés** est réinitialisée chaque fois que vous exécutez la fonction **Auto-programmation**.

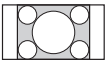
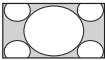
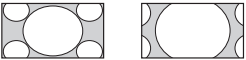
Mode cinéma

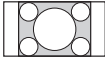
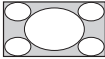
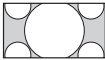
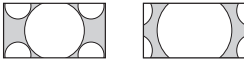
La fonction **Mode cinéma** vous permet de choisir le mode d’affichage à l’écran que vous préférez. Selon le format du signal de la source, des barres noires peuvent apparaître autour de l’image ou des deux côtés de l’écran. Parfois, l’image remplit tout l’écran. Cela dépend du signal reçu par le téléviseur.

Vous pouvez sélectionner manuellement les réglages du **Mode cinéma** disponibles pendant que vous regardez le téléviseur en appuyant sur la touche **WIDE** de la télécommande ou encore, vous pouvez régler le téléviseur à **Cinéma autom.**

■ **Pour choisir la fonction Cinéma automatique**
Appuyez sur **HOME**, sélectionnez **Réglages**, puis accédez au menu **Écran**. Sélectionnez l’option **Cinéma autom.** et réglez-la à **Oui**.

■ **Pour changer le mode d’affichage cinéma**
Appuyez à plusieurs reprises sur la touche **WIDE** pour passer d’un mode à l’autre parmi les modes disponibles.

Source originale en 4:3	Source originale en 16:9
Source à définition standard	Source haute définition
	
↓	↓
Grand zoom	Grand zoom
	

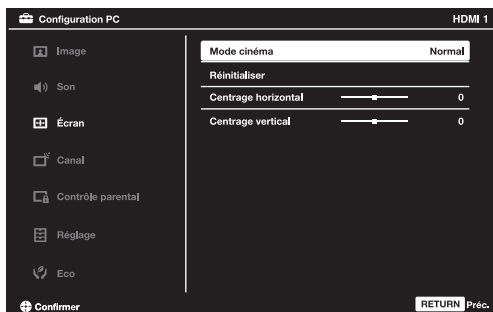
Source originale en 4:3	Source originale en 16:9
Normal 	Normal Ce mode n’est pas disponible.
Plein écran 	Plein écran 
Zoom 	Zoom 

L’option **Normal** est seulement accessible pour les sources au format 480i ou 480p.

Mode cinéma pour l'ordinateur

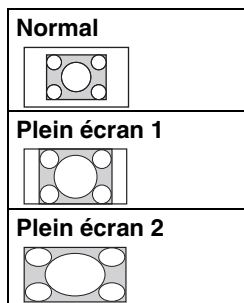
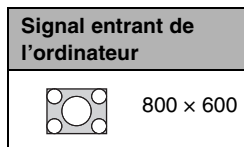
L'option **Mode cinéma** est aussi disponible pour la configuration **Ordinateur**.

Lorsqu'un ordinateur est connecté au téléviseur et que l'entrée HDMI est sélectionnée, vous pouvez modifier les réglages d'écran pour l'ordinateur.



■ Pour changer le mode d'affichage cinéma pour le signal d'un ordinateur

Appuyez à plusieurs reprises sur la touche **WIDE** pour passer d'un mode à l'autre parmi les modes disponibles dans le mode d'entrée HDMI (signal d'ordinateur).



Entrées

Appuyez sur **INPUT** pour afficher le menu **Entrée** et parcourez les entrées externes afin de sélectionner votre signal vidéo pour le visionnement, par exemple le mode télévision. La liste des entrées comprend le mode télévision, ainsi que les autres appareils raccordés au téléviseur.

Vous pouvez attribuer des étiquettes aux entrées externes pour les identifier rapidement.

■ Pour la gestion des entrées

Appuyez sur **HOME**, sélectionnez **Réglages**, puis accédez au menu **Réglage**. Sélectionnez l'option **Gestion des entrées** dans **Réglage AV**. Appuyez sur les touches **↑/↓** pour mettre en surbrillance l'entrée vidéo (**HDMI 1-2, Vidéo, Composant**) à laquelle vous souhaitez attribuer une étiquette; appuyez sur **+** pour sélectionner l'entrée voulue.

■ Pour la gestion des étiquettes

Appuyez sur les touches **←/→** pour mettre en surbrillance une des étiquettes affichées qui correspond à l'appareil raccordé, puis appuyez sur **+**.

■ Pour la gestion des activations

- 1 Appuyez sur les touches **←/→** pour sélectionner la colonne d'activation.
- 2 Appuyez sur les touches **↑/↓** pour sélectionner **Autom.**, **Toujours** ou **Non**. L'entrée sélectionnée sera toujours affichée dans la liste.

Lecture de fichiers Photo/Musique/Vidéo par USB

Profitez avec votre téléviseur de vos fichiers de photo, de vidéo et de musique enregistrés sur un appareil photo numérique Sony ou un caméscope raccordé avec un câble USB, ou encore sur un support de stockage USB.

- 1 Raccordez au téléviseur un appareil USB pris en charge.
- 2 Appuyez sur la touche **HOME**.
- 3 Appuyez sur **▲/▼** pour sélectionner **Photo, Musique** ou **Vidéo**, puis appuyez sur **[+]**.
La liste des fichiers ou des dossiers s'affiche.
- 4 Appuyez sur **▲/▼/◀/▶** pour sélectionner un fichier ou un dossier, puis appuyez sur **[+]**.
Si vous avez sélectionné un dossier, sélectionnez un fichier, puis appuyez sur **[+]**.
La lecture commence.



- Si vous raccordez l'appareil USB pendant que **Démarrage automatique USB** est réglé à **Oui** (page 49), la vignette de la dernière photo/musique/vidéo lue s'affiche automatiquement.

■ Remarques à propos de la lecture de fichiers

- Pendant que le téléviseur accède aux données stockées sur l'appareil USB, respectez les consignes suivantes :
 - N'éteignez pas le téléviseur.
 - Ne débranchez pas le câble USB.
 - Ne retirez pas l'appareil USB.
 Cela pourrait endommager les données stockées sur l'appareil USB.
- Sony ne peut en aucun cas être tenue responsable dans le cas où les données stockées sur le support d'enregistrement seraient perdues ou endommagées en raison d'un problème de fonctionnement de tout appareil raccordé ou du téléviseur lui-même.
- La lecture USB des formats de fichiers photo suivants est prise en charge :
 - JPEG (fichiers au format JPEG portant l'extension « .jpg » et conformes à la norme DCF 2.0 ou Exif 2.21)
- La lecture USB des formats de fichiers de musique suivants est prise en charge :
 - MP3 (fichiers portant l'extension « .mp3 » sans protection de droits d'auteur)
- La lecture USB des formats de fichiers vidéo suivants est prise en charge :
 - MPEG1, MPEG2 (fichiers portant l'extension « .mpg »)
- Le démarrage automatique USB affiche les fichiers de photo stockés dans le dossier le plus récent de l'appareil photo numérique (dossier « DCIM » conforme à la norme DCF portant le chiffre le plus élevé).
- Il se peut que le démarrage automatique USB ne fonctionne pas automatiquement lorsque vous raccordez certains appareils photo numériques.
- Les noms de fichiers et de dossiers sont pris en charge uniquement en anglais.

- Lorsque vous raccordez un appareil photo numérique Sony, réglez le mode de connexion USB de votre appareil photo à « Auto » ou à « Mass Storage ». Pour plus de renseignements au sujet du mode de connexion USB, reportez-vous au mode d'emploi de votre appareil photo numérique.
- Utilisez un appareil de stockage USB conforme aux normes « USB Mass Storage Class ».
- Le système de fichier sur le périphérique USB prend en charge les formats FAT16, FAT32 et NTFS.

Cadre photo

Vous pouvez regarder une photo tout en écoutant de la musique, ou consulter l'horloge et le calendrier en même temps.



Vous pouvez afficher le mode Cadre photo en utilisant l'une des méthodes suivantes :

- ① Appuyez sur **HOME**, puis sélectionnez **Mode Cadre photo**.
- ② Appuyez sur **OPTIONS** pendant la lecture des fichiers de photo/musique.

Vous pouvez modifier le cadre, par exemple en alternant entre l'image et l'horloge, l'image plein écran et l'horloge plein écran.

Pour plus de détails, reportez-vous à la page 49.

■ Pour sélectionner une photo

Vous pouvez sélectionner des photos stockées sur une mémoire USB en utilisant l'une des méthodes suivantes :

- ① Appuyez sur **HOME** et sélectionnez **Réglages**, puis **Réglage > Réglages du cadre photo > Sélection de l'image**. Appuyez sur **[+]** pour sélectionner le fichier à partir des vignettes.
- ② Dans le mode Cadre photo, appuyez sur **OPTIONS > Sélection de l'image**. Appuyez sur **[+]** pour sélectionner le fichier à partir des vignettes.

- ③ Appuyez sur **HOME**, puis sélectionnez **Photo**. Pendant la lecture d'une photo, appuyez sur **OPTIONS** > **Mode Cadre photo** pour démarrer le **Cadre photo** avec la photo sélectionnée.

■ Pour sélectionner la musique

Vous pouvez sélectionner des fichiers de musique stockés sur une mémoire USB en utilisant l'une des méthodes suivantes :

- ① Appuyez sur **HOME** et sélectionnez **Réglages**, puis **Réglage** > **Réglages du cadre photo** > **Sélection de la musique**. Appuyez sur **[+]** pour sélectionner le fichier à partir des vignettes.
- ② Dans le mode Cadre photo, appuyez sur **OPTIONS** > **Sélection de la musique**. Appuyez sur **[+]** pour sélectionner le fichier à partir des vignettes.
- ③ Appuyez sur **HOME**, puis sélectionnez **Musique**. Pendant la lecture de la musique, appuyez sur **OPTIONS** > **Mode Cadre photo** pour démarrer le **Cadre photo** avec la musique sélectionnée.

■ Pour sélectionner le mode d'affichage

Vous pouvez modifier l'affichage du cadre photo en sélectionnant **Mode d'affichage** (page 49).

• Image et horloge



• Image plein écran



• Horloge plein écran



■ Pour sélectionner le mode Affichage de l'horloge

Le téléviseur propose cinq modes d'affichage pour le calendrier.

Lorsque le réglage **Mode d'affichage** est réglé à **Image et horloge**, vous pouvez sélectionner **Calendrier**, **Horloge analogique** ou **Horloge numérique**.

Lorsque le réglage **Mode d'affichage** est réglé à **Horloge plein écran**, vous pouvez sélectionner **Calendrier**, **Calendrier et horloge** ou **Horloge**.

Pour plus de détails, reportez-vous à la page 49 :

- **Calendrier**
- **Horloge analogique**
- **Horloge numérique**
- **Calendrier et horloge**
- **Horloge**

■ Durée

Pour économiser l'énergie, le mode Cadre photo s'éteint automatiquement après 24 heures lorsque le téléviseur s'éteint.

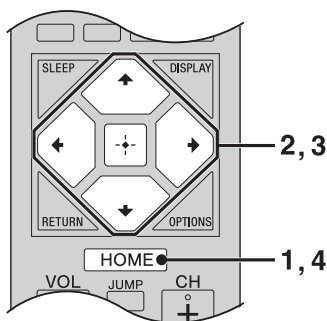
Après avoir utilisé le mode cadre photo pendant 24 heures, n'utilisez pas ce mode pendant au moins une heure pour éviter d'endommager l'écran.

La durée peut être réglée à l'aide de l'option **Durée** dans les **Réglages du cadre photo**. Pour plus de détails, reportez-vous à la page 49.

Pour éviter d'endommager l'écran, les positions de la photo, de l'horloge et du calendrier sont modifiées automatiquement à chaque heure.

Navigation dans les menus du téléviseur

La touche **HOME** vous permet d'accéder à toute une gamme de réglages du téléviseur et à des fichiers multimédia par USB.



- 1 Appuyez sur la touche **HOME** de la télécommande pour afficher les options du menu.
- 2 Appuyez sur **↑/↓/←/→** pour naviguer dans le menu ou modifier un réglage.
- 3 Appuyez sur **+** pour sélectionner un élément ou confirmer un choix.
- 4 Appuyez sur **HOME** pour quitter.



Préférés

La fonction **Préférés** vous offre un accès rapide aux éléments fréquemment utilisés, tels que les canaux de télévision ou entrées externes préférés (ex. : console de jeu, lecteur DVD). Pour plus de détails, reportez-vous à la page 30.



Photo



Musique



Vidéo

Les icônes **Photo**, **Musique** et **Vidéo** regroupent les fichiers de photo, de musique et de vidéo accessibles à partir d'appareils USB raccordés. Veillez à sélectionner l'icône appropriée lorsque vous accédez aux fichiers. Reportez-vous à la section des fonctions pour plus de renseignements sur ces icônes (page 33).



Mode Cadre photo

Vous pouvez sélectionner le **Mode Cadre photo** qui vous permet de regarder des photos, d'écouter de la musique et de consulter l'horloge. Pour plus de détails, reportez-vous à la page 34.



L'icône **Réglages** regroupe tous les menus de configuration nécessaires pour personnaliser les réglages de votre téléviseur. Les options accessibles peuvent varier. Les options qui ne sont pas accessibles sont grisées ou bien ne sont pas affichées.



Image : vous permet de régler l'image qui s'affiche à l'écran du téléviseur selon vos préférences.



Son : vous permet de personnaliser les réglages sonores selon vos préférences. Vous pouvez également modifier les réglages pour acheminer le son vers un appareil audio raccordé.



Écran : vous permet d'ajuster la taille et la forme de l'image qui s'affiche à l'écran.



Canal : vous permet de naviguer vers vos canaux et entrées préférés, de sélectionner le type de signal et de programmer automatiquement des canaux. Vous pouvez aussi personnaliser l'affichage des canaux et les étiquettes que vous leur attribuez.



Contrôle parental : permet de régler un mot de passe et de limiter l'accès aux émissions en fonction des niveaux de classement. Vous pouvez aussi bloquer des canaux et des entrées.



Réglage : vous permet de modifier et de personnaliser toute une variété d'options de réglage général.



Eco : permet de modifier les réglages liés à la consommation énergétique.

Utilisation de la configuration Image

Option	Description
Mode image	Affiche les options sélectionnées dans les réglages Type de scène . Lorsque Type de scène est réglé à Général , les trois premières options ci-dessous s'offrent à vous.
Personnalisation de l'affichage des images	Éclatant Pour une image au contraste et à la netteté rehaussés.
	Standard Pour utiliser les réglages d'image standard. Conseillé pour le divertissement à domicile.
	Personnalisé Permet de mémoriser vos réglages préférés.
	Cinéma Pour les films. Convient à un environnement semblable à celui d'une salle de cinéma.
	Graphiques Optimise la qualité d'image pour le visionnement des graphiques.
Réinitialiser	Permet de réinitialiser les réglages actuels de la configuration Image à leurs valeurs par défaut, à l'exception de Mode image .
Rétroéclairage	Permet d'augmenter ou de réduire la luminosité du rétroéclairage.
Image	Permet d'augmenter ou de réduire le contraste de l'image.
Luminosité	Permet d'augmenter ou de réduire la luminosité de l'image.
Couleur	Permet d'augmenter ou de réduire l'intensité des couleurs.
Nuance	Permet d'augmenter ou de réduire l'intensité des verts dans l'image.
Netteté	Permet de régler l'image afin qu'elle soit plus nette ou plus adoucie.
Temp. de la couleur Réglage des blancs	Froide Donne aux blancs une teinte bleuâtre.
	Neutre Donne aux blancs une teinte neutre.
	Chaude Donne aux blancs une teinte rougeâtre.
Réduction du bruit	Sélectionnez cette option pour réduire les parasites de l'image. Sélectionnez Autom. , Haut , Moyen , Bas ou Non .
Réduction du bruit MPEG	Sélectionnez cette option pour réduire les parasites d'image dans les signaux vidéo compressés en format MPEG. Cette fonction est utile lors du visionnement d'un DVD ou d'une émission numérique. Sélectionnez Haut , Moyen , Bas ou Non .
CineMotion	Améliore la fluidité du mouvement d'image et réduit le flou et l'effet granuleux pour les films. Sélectionnez Autom. pour reproduire le contenu de films tel quel.

Option	Description
Réglages avancés	
Réinitialiser	Permet de réinitialiser les réglages avancés à leurs valeurs par défaut.
Acc. de contraste évol.	Règle automatiquement le rétroéclairage et le contraste aux réglages les plus appropriés selon la luminosité de l'écran. Ce réglage est particulièrement efficace pour les scènes sombres et accroît le contraste des images obscures. Sélectionnez Haut , Moyen , Bas ou Non .
Correcteur de noir	Rehausse les zones noires de l'image et procure un meilleur contraste. Sélectionnez Haut , Moyen , Bas ou Non .
Gamma	Permet de régler l'équilibre entre les zones claires et sombres de l'image.
Blanc clair	Permet d'accentuer les blancs. Sélectionnez Haut , Bas ou Non .
Couleur réelle	Accentue l'éclat des couleurs. Sélectionnez Haut , Moyen , Bas ou Non .
Mode LED Motion	Allume le rétroéclairage de manière adéquate, ce qui améliore la netteté des films, mais réduit la luminosité.



- Les options de la configuration **Image** accessibles, y compris les options des **Réglages avancés**, varient selon le réglage de **Type de scène** et de **Mode image**.

Utilisation de la configuration Son

Option	Description
Mode son Personnalisation des réglages du son	Permet de régler un mode son. La fonction Mode son comporte des options appropriées pour la vidéo et les photos, respectivement.
	Standard Optimise la qualité sonore du contenu général.
	Musique Offre un son dynamique et clair, comme celui d'une salle de concert.
	Cinéma Optimise le son ambiophonique des films.
	Jeu Enrichit votre expérience de jeu avec une qualité sonore exceptionnelle.
	Sports Reproduit un son réaliste, comme celui d'un stade.
Réinitialiser	Permet de réinitialiser les réglages Son actuels à leurs valeurs par défaut, à l'exception de MTS audio , Audio alterne et Haut-parleurs .
Égaliseur	La fonction Régler vous permet de sélectionner une courbe de réponse en fréquence. Sélectionnez Réinitialiser pour réinitialiser les réglages de la fonction Égaliseur à leurs valeurs par défaut.
Surampli	Sélectionnez Oui pour optimiser les aigus/graves et reproduire un son dynamique, ou Non pour obtenir un son naturel.
Phonie en clair	Sélectionnez Oui pour les dialogues.
Steady Sound	Sélectionnez Oui pour stabiliser le volume entre les émissions et les messages publicitaires. Sélectionnez Non pour désactiver cette fonction.
Équilibre	Permet d'ajuster l'équilibre entre les haut-parleurs de droite et de gauche.
Décalage du volume	Permet d'ajuster le volume de l'entrée courante par rapport aux autres entrées.
MTS audio Pour profiter des émissions en stéréo, en mono ou bilingues	Stéréo Sélectionnez cette option pour obtenir une réception en stéréo lors du visionnement d'émissions diffusées en stéréo.
	Auto SAP Sélectionnez cette option pour faire passer automatiquement le téléviseur aux flux audio secondaires lorsqu'un tel signal est reçu. En l'absence de signal SAP , le téléviseur reste en mode Stéréo .
	Mono Sélectionnez cette option pour la réception mono. Utilisez cette option pour réduire les parasites lorsque le signal stéréo est faible.
Audio alterne Canaux numériques seulement	Sélectionnez une des options accessibles pour passer d'un flux audio à l'autre parmi les alternatives offertes. Il se peut que l'émission que vous regardez soit diffusée dans une autre langue offerte dans les flux audio alternes.

Option	Description
Haut-parleurs	Haut-parleurs de télé Sélectionnez cette option pour utiliser les haut-parleurs du téléviseur.
	Système audio Sélectionnez cette option pour utiliser un système audio externe pour émettre le son du téléviseur. En sélectionnant cette option, vous désactivez les haut-parleurs du téléviseur.
Sortie audio	Variable Permet de régler le volume à l'aide de la télécommande du téléviseur lorsque vous utilisez un système audio externe.
	Fixe Permet de régler le volume à l'aide de la télécommande du système audio raccordé.



- L'option **MTS audio** est uniquement accessible pour les émissions analogiques.
- L'option **Audio alterne** est seulement disponible si l'émission diffusée comporte des flux audio secondaires.
- Vous pouvez aussi accéder aux fonctions **Mode son**, **MTS audio** et **Audio alterne** à l'aide de la touche **OPTIONS** de la télécommande.

Utilisation de la configuration Écran

Option	Description	
Mode cinéma	Grand zoom	Permet de remplir l'écran avec un minimum de distorsion.
	Normal	Affiche une image 4:3 dans son format original lorsque la source originale est en 4:3.
	Plein écran	Agrandit l'image à l'horizontale jusqu'à ce que l'écran soit rempli quand la source originale est en 4:3 (source à définition standard). Lorsque la source originale est en 16:9 (source haute définition), sélectionnez ce mode pour afficher une image 16:9 dans son format original.
	Zoom	Agrandit l'image tout en conservant les proportions du format original.
Cinéma autom.	Oui	Sélectionnez Oui pour que le téléviseur change automatiquement le Mode cinéma selon le contenu du signal.
	Non	Si vous n'aimez pas les fréquents changements de format d'image, sélectionnez Non . Choisissez une des options de Mode cinéma lorsque cette option est réglée à Non .
4:3 par défaut Permet de choisir le mode d'affichage par défaut pour les sources en 4:3	Grand zoom	Agrandit l'image 4:3 de sorte qu'elle remplit l'écran 16:9, tout en conservant au maximum l'image initiale.
	Normal	Affiche une image 4:3 dans son format original.
	Non	Sélectionnez cette option pour continuer à utiliser les paramètres de Mode cinéma actuels lorsqu'il y a un changement de canal ou d'entrée.
Zone d'affichage automatique	Sélectionnez Oui pour régler automatiquement l'image à la zone d'affichage la plus appropriée. Sélectionnez Non pour désactiver cette fonction.	
Zone d'affichage	Tous pixels	Affiche l'image dans son format original lorsque des parties de l'image sont coupées (la disponibilité de cette option varie selon le modèle du téléviseur).
	+1	Affiche l'image dans son format original. Cette option est disponible uniquement pour les signaux de télévision numérique et HDMI/MHL en entrée (qui ne sont pas aux formats vidéo 1080i et 1080p).
	Normal	Affiche l'image dans le format recommandé.
	-1	Agrandit l'image afin que ses bordures dépassent la zone d'affichage visible.
Centrage horizontal	Permet de déplacer l'image vers la gauche ou la droite. (Accessible dans les modes Grand zoom et Zoom .)	



- L'option **Normal** dans le réglage **Mode cinéma** n'est pas accessible lorsque vous visionnez des sources en résolution 720p, 1080i ou 1080p.
- Si l'option **4:3 par défaut** est réglée à autre chose que **Non**, le changement de **Mode cinéma** s'applique uniquement au canal en cours. Lorsque vous changez de canal (ou d'entrée), le **Mode cinéma** est automatiquement remplacé par le réglage **4:3 par défaut** pour les sources 4:3. Pour garder le réglage **Mode cinéma** en cours lorsque vous changez de canal ou d'entrée, réglez **4:3 par défaut** à **Non**.
- L'option **4:3 par défaut** n'est pas accessible si l'option **Cinéma autom.** est réglée à **Non**.

Option	Description
Centrage vertical	Permet de déplacer l'image vers le haut ou le bas. (Accessible dans les modes Grand zoom et Zoom .)
Configuration PC	Lorsqu'un ordinateur est raccordé au téléviseur, l'écran de configuration Ordinateur s'affiche au lieu de la configuration Écran . Vous pouvez aussi sélectionner la fonction PIP , qui vous permet de visionner deux images simultanément, avec la touche OPTIONS (page 29).
Mode cinéma	Normal Affiche l'image dans son format original.
	Plein écran 1 Agrandit l'image de façon à remplir la zone d'affichage, tout en conservant son format original.
	Plein écran 2 Agrandit l'image afin de remplir la zone d'affichage.
Réinitialiser	Permet de réinitialiser tous les réglages d'ordinateur à leurs valeurs par défaut.
Centrage horizontal	Permet de déplacer l'image vers la gauche ou la droite.
Centrage vertical	Permet de déplacer l'image vers le haut ou le bas.



- Reportez-vous au Tableau de compatibilité du signal d'entrée d'ordinateur, à la page 55.

Utilisation de la configuration Canal

Option	Description
Type de signal	Câble Sélectionnez cette option si vous recevez les canaux du câble d'un fournisseur de câblodistribution.
	Antenne Sélectionnez cette option si vous utilisez une antenne.
Auto-programmation	Dresse automatiquement la liste des canaux accessibles avec le téléviseur.
	1 Sélectionnez Auto-programmation . 2 Sélectionnez OK pour démarrer la fonction Auto-programmation .
Ajouter canaux numériques	1 Sélectionnez Ajouter canaux numériques . 2 Sélectionnez OK pour ajouter des canaux numériques.
Afficher/cacher les canaux	Permet d'afficher ou de masquer les canaux accessibles à l'aide des touches CH +/- .
	1 Appuyez sur ▲/▼ pour faire défiler les canaux et accéder au le canal que vous désirez afficher ou cacher. Appuyez ensuite sur [+] pour le sélectionner.
	2 Appuyez sur ▲/▼ pour indiquer si le canal doit être affiché ou caché. Appuyez ensuite sur [+] pour le sélectionner.
Modifier étiquettes canal	Permet d'attribuer des étiquettes (telles que les lettres du nom de la station) aux numéros des canaux.
	1 Appuyez sur ▲/▼ pour faire défiler les numéros de canal. Ensuite, appuyez sur [+] pour sélectionner le numéro de canal auquel vous désirez attribuer une étiquette.
	2 Appuyez sur ▲/▼ pour faire défiler les caractères (A-Z, 0-9, etc.). Appuyez sur ➔ pour passer au caractère suivant. Répétez les étapes précédentes pour ajouter jusqu'à sept caractères à l'étiquette. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur la touche [+] .
Réglage fin analogique	Permet de régler manuellement avec précision le canal analogique sélectionné si vous jugez qu'un léger ajustement de la syntonisation peut améliorer la qualité de l'image. Sélectionnez Autom. pour effectuer le réglage selon le canal analogique le plus approprié.



- Il est recommandé d'utiliser la fonction **Auto-programmation** après avoir modifié le réglage de l'option **Type de signal**.
- L'exécution de la fonction **Auto-programmation** efface le contenu de la liste **Préférés**.
- Vous pouvez accéder aux canaux réglés à Caché à l'aide des touches **0-9** et **[•]**.
- Vous pouvez régler à Caché des canaux qui sont réglés automatiquement par la fonction **Auto-programmation**.

Utilisation de la configuration

Contrôle parental

Option	Description	
Mot de passe	La configuration Contrôle parental vous permet de régler le téléviseur afin de bloquer des émissions en fonction de leur contenu et de leur classement. Utilisez les touches 0-9 de la télécommande pour entrer un mot de passe à quatre chiffres. Lors de la création du mot de passe, le téléviseur vous demande de l'entrer de nouveau afin de le confirmer.	
Modif. mot de passe	Sélectionnez cette option pour changer le mot de passe.	
Pays	É.-U.	Sélectionnez cette option pour utiliser les classements des États-Unis (page 46).
	Canada	Sélectionnez cette option pour utiliser les classements canadiens (page 47).
Classement	Non	Permet de désactiver la fonction de Contrôle parental . Aucune émission n'est bloquée en fonction de son classement.
	Enfant	Classements maximums permis : É.-U. : TV-Y, TV-G, G Canada : C, G, TV-Y
	Jeune	Classements maximums permis : É.-U. : TV-PG, PG Canada : C8+, PG, 8 ans+, TV-PG
	Adolescent	Classements maximums permis : É.-U. : TV-14, PG-13 Canada : 14+, 13 ans+, TV-14
	Personnalisé	Sélectionnez cette option pour régler manuellement les classements. É.-U. : Reportez-vous à la page 46 pour plus de détails. Canada : Reportez-vous à la page 47 pour plus de détails.
Classement améric. téléchargeable (Offert uniquement aux É.-U. dans les endroits où des classements avancés sont accessibles)	Non	Permet de désactiver l'option Classement améric. téléchargeable . L'appareil ne bloque aucune émission comportant un classement téléchargeable.
	Personnalisé	Sélectionnez cette option pour bloquer les émissions en fonction des classements téléchargeables.
	Effacer tout	Sélectionnez cette option pour effacer tout le contenu du système de classements téléchargeables.

Option	Description
Non classé (Accessible uniquement lorsque l'option Pays est réglée à É.-U.)	Permettre Permet de voir des émissions et des films diffusés sans classement.
	Bloquer Bloque toutes les émissions et tous les films diffusés sans classement.
Blocage du canal	Permet de bloquer des canaux individuels indépendamment du classement des émissions.
	Pour visionner un canal bloqué Syntonisez le canal en question, appuyez sur la touche  , puis entrez le mot de passe.
Blocage du entrées externes	Cette option vous permet de bloquer des entrées externes, indépendamment du classement des émissions.
	Pour visionner une entrée externe bloquée Sélectionnez l'entrée en question, appuyez sur la touche  , puis entrez le mot de passe.



- Vous devez entrer votre mot de passe chaque fois que vous accédez aux réglages du **Contrôle parental**. Si vous oubliez votre mot de passe, reportez-vous à la section « Vous avez oublié votre mot de passe » à la page 63.
- L'option **Effacer tout** efface le menu **Classement améric. téléchargeable** actuel, qui ne sera plus disponible jusqu'à ce que votre téléviseur syntonise un canal comportant des classements téléchargeables.
- Si vous bloquez des émissions de télévision sans classement, veuillez prendre note que les types d'émissions suivants peuvent être bloqués : émissions diffusées à partir d'un autre pays, émissions d'urgence, émissions à caractère politique, émissions sportives, nouvelles, messages d'intérêt public, émissions religieuses et bulletins de météo.

Modèles des États-Unis : Sélection d'options de classement personnalisées pour la fonction Contrôle parental

Pour sélectionner des options de classement personnalisées pour les États-Unis, sélectionnez l'option **É.-U.** sous **Pays** (page 45).

Option	Description
Classement de films	G Enfants et tous les types de publics.
	PG Supervision parentale conseillée.
	PG-13 Supervision parentale conseillée pour les enfants de moins de 13 ans.
	R Pour adultes seulement, surveillance parentale pour les enfants de moins de 17 ans.
	NC-17 et X Interdit aux personnes de 17 ans ou moins.

Option	Description
Classement de télé	Classements selon l'âge
	TV-Y Tous les enfants.
	TV-Y7 Enfants de 7 ans et plus.
	TV-G Tous les publics.
	TV-PG Supervision parentale conseillée.
	TV-14 Avertissement ferme aux parents.
	TV-MA Pour adultes uniquement.
	Classement basé sur le contenu
	FV Violence feinte.
	D Dialogue suggestif.
	L Langage grossier.
	S Scènes à caractère sexuel.
	V Violence.



- Afin d'assurer une capacité maximale de blocage, utilisez les classements selon l'âge.

Modèles canadiens : Sélection d'options de classement personnalisées pour la fonction Contrôle parental

Pour sélectionner des options de classement personnalisées pour le Canada, sélectionnez l'option **Canada** sous **Pays** (page 45).

Option	Description
Classement anglais	C Tous les enfants.
	C8+ Enfants de 8 ans et plus.
	G Programmation générale.
	PG Supervision parentale.
	14+ 14 ans et plus.
	18+ Pour adultes.
Classement français	G Programmation générale.
	8 ans+ Ne convient pas aux jeunes enfants.
	13 ans+ Ne convient pas aux enfants de moins de 13 ans.
	16 ans+ Ne convient pas aux enfants de moins de 16 ans.
	18 ans+ Adultes uniquement.
Classement des É.-U.	Reportez-vous à la section « Modèles des États-Unis » à la page 46 pour plus de détails.

Visionnement d'émissions bloquées

Pour visionner des émissions bloquées, entrez votre mot de passe. Syntonisez le canal qui diffuse le programme, appuyez sur , puis entrez le mot de passe. Ceci désactive temporairement la fonction de contrôle parental. Pour réactiver le **Contrôle parental**, éteignez le téléviseur. Lorsque vous rallumez le téléviseur, la fonction **Contrôle parental** est réactivée.

Utilisation de la configuration

Réglage

Option	Description
Réglages du cadre photo	Mode d'affichage Permet de sélectionner le mode d'affichage. Sélectionnez Image et horloge , Image plein écran ou Horloge plein écran . Reportez-vous à la page 35.
	Affichage de l'horloge Permet de sélectionner l'affichage de l'horloge. Sélectionnez Calendrier , Horloge analogique , Horloge numérique , Calendrier et horloge ou Horloge . Calendrier et horloge et Horloge peuvent s'afficher uniquement lorsque Mode d'affichage est réglé à Horloge plein écran .
	Application audio Musique Cette fonction vous permet d'écouter de la musique. Non Désactive la musique.
	Sélection de l'image Permet de sélectionner l'image.
	Sélection de la musique Permet de sélectionner la musique.
	Réglages du diaporama Diaporama Vous pouvez afficher un diaporama des photos. Affichage simple Affiche une seule photo.
	Réglages lect. musique Toutes les pistes Permet d'écouter toutes les pistes de musique. Piste unique Permet d'écouter une seule piste de musique.
Durée	Permet de sélectionner la durée (1 h , 2 h , 4 h ou 24 h) après laquelle le téléviseur passe automatiquement en mode de veille.
	Premier jour de la semaine Permet de sélectionner Dimanche ou Lundi comme premier jour de la semaine sur le calendrier.
Démarrage automatique USB	Sélectionnez Oui pour afficher automatiquement les vignettes lorsque le téléviseur est allumé, qu'un appareil photo numérique ou autre appareil stockant des fichiers de photo, musique ou vidéo est toujours raccordé au port USB, puis que vous allumez cet appareil.

Option	Description
Sous-titres (CC)	Permet de choisir parmi plusieurs modes de sous-titrage (pour les émissions diffusées avec des sous-titres).
Affichage des sous-titres	Oui Les Sous-titres (CC) sont activés.
	Non Les Sous-titres (CC) sont désactivés.
	Oui avec Sourdine Les Sous-titres (CC) sont activés lorsque le son du téléviseur est en sourdine.
Sous-titres analogiques	Permet de sélectionner des options de sous-titrage analogiques de base (EIA-608).
	CC1, CC2, CC3, CC4 Affiche une version écrite des dialogues et des effets sonores d'une émission. (Pour la plupart des émissions, utilisez l'option CC1 .)
	Text1, Text2, Text3, Text4 Affiche des renseignements sur la chaîne ou la station sur la moitié ou la totalité de l'écran (si l'information est disponible).
Sous-titres numériques	Lorsqu'un service de sous-titrage numérique est offert, choisissez parmi Service 1-6 ou CC1-4 .
Options sous-titres numériques	Permet de faire des réglages supplémentaires pour les sous-titres numériques. Sélectionnez Tel que diffusé ou Personnalisé . L'option Personnalisé est disponible pour le réglage Sous-titres numériques .
	Personnalisé Permet de personnaliser les réglages suivants :
	Taille des caractères Petit, Standard, Grand
	Style des caractères Style 1-7
	Couleur des caractères Couleur 1-8
	Opacité des caract. Solide, Translucide
	Type de contour Aucun, En relief, Surbaissé, Contour, Ombre gauche, Ombre droite
	Couleur du contour Couleur 1-8
	Couleur d'arr.-plan Couleur 1-8
	Opacité de fond Solide, Translucide
Description audio	Fournit une description sonore (narration) des informations visuelles, si elle est disponible.



- Vous pouvez activer les options **Sous-titres (CC)** (**Oui**, **Non** ou **Oui avec Sourdine**) en appuyant sur la touche **CC** de la télécommande.

Option	Description
Information du canal	Affiche des renseignements sur le signal en entrée que vous regardez. Sélectionnez Petit pour afficher un minimum d'information sur le canal et l'émission ou Grand pour afficher des renseignements détaillés sur le canal et l'émission en cours avec l'icône Télé lorsque vous regardez la télévision. Sélectionnez Caché pour cacher les informations relatives au canal du téléviseur et à l'émission. Cette information s'affiche lorsque le diffuseur offre ce service. La fonction Information du canal affiche toujours des données à l'écran lorsque vous changez de canal ou d'entrée externe, ou que vous appuyez sur la touche DISPLAY de la télécommande.
Horloge/Minuteries	Minuterie de veille Permet de définir la durée en minutes (Non, 15, 30, 45, 60, 90 ou 120) après laquelle vous voulez que le téléviseur s'éteigne automatiquement. Marche programmée Allume le téléviseur à partir du mode de veille à une heure spécifiée, en sélectionnant le canal de télévision ou l'entrée de votre choix. Avant d'utiliser cette fonction, assurez-vous de régler correctement l'heure actuelle. Heure actuelle Vous pouvez la régler manuellement. Sélectionnez Date (Jour/Mois/Année) pour régler la date, puis sélectionnez Heure pour régler l'heure.  • Ce téléviseur ne dispose pas d'une alimentation de secours par pile pour l'horloge. Par conséquent, en cas de panne de courant ou de déconnexion du cordon d'alimentation, assurez-vous de régler à nouveau la date et l'heure actuelles.
Configuration initiale	Si vous n'avez pas effectué la Configuration initiale lorsque vous avez raccordé le téléviseur, ou encore si vous voulez rechercher tous les canaux accessibles, sélectionnez Configuration initiale . Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran. Certains paramètres, notamment ceux des fonctions Image , Son et Contrôle parental , ne seront pas affectés par la Configuration initiale . Si vous souhaitez rétablir les paramètres d'origine du téléviseur, reportez-vous à la section Dépannage à la page 58.
Langue/ Language	Sélectionnez cette option pour choisir la langue de tous les menus du téléviseur : English , Español , Français .
Logo au démarrage	Sélectionnez Oui pour que le téléviseur affiche le logo lorsque vous l'allumez. Sélectionnez Non pour le désactiver.
Réglage AV	Gestion des entrées Permet d'attribuer un nom à un appareil externe. Sélectionnez Autom. pour afficher le nom lorsque l'appareil est raccordé et/ou le signal de l'appareil est prêt à être affiché, Toujours pour l'afficher quel que soit l'état de la connexion ou Non pour désactiver l'entrée (uniquement pour le téléviseur). Sélection Vidéo/ Composant Sélectionnez Autom. pour que le téléviseur détecte le signal Vidéo ou Composant et passe automatiquement à Vidéo ou Composant en fonction de l'appareil raccordé.



- Vous pouvez choisir parmi les étiquettes suivantes pour chaque entrée (à l'exception du téléviseur) :
–, Câble, Satellite, Magnétoscope, DVD/BD, Cinéma-maison, Jeu, Caméscope, App. photo num., Ordinateur, Modifier
- « – » indique qu'aucune étiquette n'est attribuée.
- Sélectionnez **Modifier** pour changer le texte des étiquettes vidéo. Suivez les mêmes étapes que pour **Modifier étiquettes canal** à la page 44.

Option	Description
Réglages BRAVIA Sync	Permet de communiquer avec des appareils compatibles avec la fonction Commande BRAVIA Sync .
Commande BRAVIA Sync	Établit une liaison entre les commandes du téléviseur et celles des appareils raccordés. Pour des appareils Sony individuels compatibles avec Commande BRAVIA Sync , ce paramètre s'applique automatiquement aux appareils raccordés lorsque le réglage est à Oui .
Désactivation autom. de l'appareil	Sélectionnez Oui pour que les appareils raccordés qui prennent en charge la fonction Commande BRAVIA Sync s'éteignent automatiquement lorsque vous éteignez le téléviseur. Sélectionnez Non pour désactiver cette fonction. Cette fonction est disponible lorsque la fonction Commande BRAVIA Sync est réglée à Oui .
Mise sous tension autom. du télé	Sélectionnez Oui pour commander la mise sous tension du téléviseur à partir d'un appareil raccordé (à l'exception d'un appareil compatible MHL) prenant en charge la fonction Commande BRAVIA Sync . Sélectionnez Non pour désactiver cette fonction. Cette fonction est disponible lorsque la fonction Commande BRAVIA Sync est réglée à Oui .
Modif. auto de l'entrée (MHL)	Sélectionnez Oui pour faire passer l'entrée du téléviseur à l'appareil correspondant raccordé à l'aide d'un câble MHL.
Liste d'appareils BRAVIA Sync	Affiche la liste des appareils dotés de la fonction Commande BRAVIA Sync qui sont connectés au téléviseur.
Touches de contrôle d'appareil	Permet de sélectionner les fonctions des touches de la télécommande afin de commander les appareils raccordés. Aucun Désactive le contrôle à l'aide de la télécommande du téléviseur. Normal Active les commandes de base, telles que les touches de navigation (haut, bas, gauche, droite, etc.). Touches de syntonisation Pour les commandes de base et les touches relatives à la syntonisation des canaux, telles que CH +/- et 0-9 , etc. Elles sont utiles pour actionner les commandes d'un récepteur ou d'un décodeur de câblodistribution, etc. avec la télécommande.

Option	Description
Touches de menu	Pour les commandes de base et les touches HOME/OPTIONS . Elles sont utiles pour la sélection des menus d'un lecteur BD, etc. avec la télécommande.
Touches syntonisat./ menu	Pour les commandes de base, les touches relatives à la syntonisation des canaux et les touches HOME/OPTIONS .
• Pour afficher les options de Contrôle d'appareil, appuyez sur OPTIONS lorsqu'un appareil prenant en charge la fonction Commande BRAVIA Sync est raccordé. L'option Contrôle d'appareil donne accès aux fonctions Accueil (Menu), Options et Liste de contenus d'un appareil raccordé avec la télécommande de votre téléviseur. • Certains appareils dotés de la fonction Commande BRAVIA Sync ne prennent pas en charge la fonction Contrôle d'appareil. • Les Réglages BRAVIA Sync doivent être configurés sur les appareils raccordés.	
Verrou de réglages d'image	Sélectionnez Verrouiller pour empêcher tout changement aux réglages s'affichant en grisé, excepté Mode image et CineMotion . Sélectionnez Déverrouiller pour permettre les modifications à tous les réglages Image .
Soutien du produit	Communiquer avec Sony Les coordonnées de Sony s'affichent sur cet écran pour plus de commodité. Des renseignements concernant le téléviseur s'affichent dans ce menu, notamment le nom de modèle, le numéro de série, la version du logiciel ainsi que les classements téléchargeables (s'ils sont disponibles sur le téléviseur). Diagnostic de signal Sélectionnez cette option pour afficher l'information de diagnostic concernant le signal en cours.

Utilisation de la configuration Eco

Option	Description
Réinitialiser	Permet de réinitialiser les réglages Eco actuels à leurs valeurs par défaut.
Écono. d'énergie	Sélectionnez Non , Bas , Haut , Sans image pour régler la consommation énergétique du téléviseur. L'option Haut réduit la consommation d'électricité davantage que les autres réglages. Lorsque la fonction Sans image est réglée, les touches VOL +/- ou MUTING ne la désactivent pas. Pour la désactiver, appuyez sur une des autres touches.
Mettre téléviseur inactif en veille	Sélectionnez cette option pour que le téléviseur s'éteigne automatiquement lorsque vous n'avez appuyé sur aucune touche de la télécommande ou du téléviseur après 1h , 2h ou 4h . Sélectionnez Non pour désactiver cette fonction.
Capteur de lumière	Optimise les réglages d'image en fonction de l'éclairage ambiant.
Arrêt automatique	Sélectionnez Oui pour éteindre automatiquement le téléviseur si aucun signal en entrée n'est détecté pendant une certaine période. Sélectionnez Non pour désactiver cette fonction.

Tableau de compatibilité du signal d'entrée d'ordinateur pour HDMI IN

Après avoir connecté l'ordinateur au téléviseur, réglez le signal de sortie de l'ordinateur selon le tableau ci-dessous.

■ KDL-32R421A/32R400A

Résolution				Fréquence horizontale (kHz)	Fréquence verticale (Hz)	Norme
Signaux	Horizontal (pixels)	× Vertical (lignes)				
VGA	640	×	480	31,5	60	VGA
SVGA	800	×	600	37,9	60	Critères VESA
XGA	1 024	×	768	48,4	60	Critères VESA
WXGA	1 280	×	768	47,4	60	VESA
	1 280	×	768	47,8	60	VESA
	1 360	×	768	47,7	60	VESA

■ KDL-46R450A/40R471A/40R450A

Résolution				Fréquence horizontale (kHz)	Fréquence verticale (Hz)	Norme
Signaux	Horizontal (pixels)	× Vertical (lignes)				
VGA	640	×	480	31,5	60	VGA
SVGA	800	×	600	37,9	60	Critères VESA
XGA	1 024	×	768	48,4	60	Critères VESA
WXGA	1 280	×	768	47,4	60	VESA
	1 280	×	768	47,8	60	VESA
	1 360	×	768	47,7	60	VESA
SXGA	1 280	×	1 024	64,0	60	VESA
HDTV*	1 920	×	1 080	67,5	60	CEA-861*

* Le signal 1080p, lorsqu'il est appliqué à l'entrée HDMI, sera traité comme un signal vidéo et non comme un signal d'ordinateur. Cela aura une incidence sur la configuration **Image** et les réglages du **Mode cinéma**. Pour afficher le signal de l'ordinateur, réglez **Mode cinéma** à **Plein écran** et **Zone d'affichage** à **Tous pixels**.



- L'entrée HDMI pour ordinateur de ce téléviseur ne prend pas en charge la synchronisation sur le vert ni la synchronisation composite.
- Votre ordinateur doit prendre en charge l'un des signaux d'entrée d'ordinateur ci-dessus pour que son signal s'affiche à l'écran du téléviseur.
- En mode « prêt à tourner », les signaux avec une fréquence verticale de 60 Hz sont automatiquement détectés. (Il se peut que vous deviez redémarrer votre ordinateur.)

Utiliser un support de fixation murale

Votre téléviseur peut être installé au mur avec un support de fixation murale (non fourni) dès sa sortie de l'emballage. Si le support de table est fixé au téléviseur, il peut être nécessaire de retirer le téléviseur du support de table.

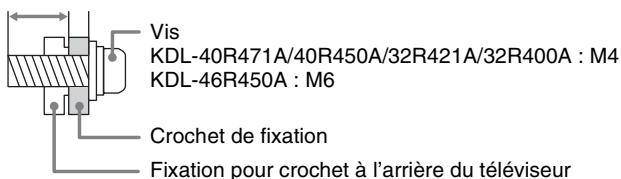
Préparez le téléviseur pour l'installation du support de fixation murale avant d'effectuer le raccordement des câbles.

Sony ne fournit pas le support de fixation murale ou le service d'installation. Pour des raisons de sécurité et de protection du produit, Sony recommande vivement de faire effectuer l'installation par des professionnels qualifiés. N'essayez pas de l'installer vous-même.

- Suivez le guide d'instructions fourni avec le support de fixation murale pour votre modèle. Une certaine expertise est nécessaire pour l'installation de ce téléviseur, en particulier en ce qui concerne la solidité du mur en relation avec le poids de l'appareil.
- La longueur de la vis pour le support de fixation murale varie selon l'épaisseur du crochet de fixation. Veuillez consulter l'illustration ci-dessous.

KDL-40R471A/40R450A/32R421A/32R400A : 6,5~10 mm

KDL-46R450A : 8~12 mm



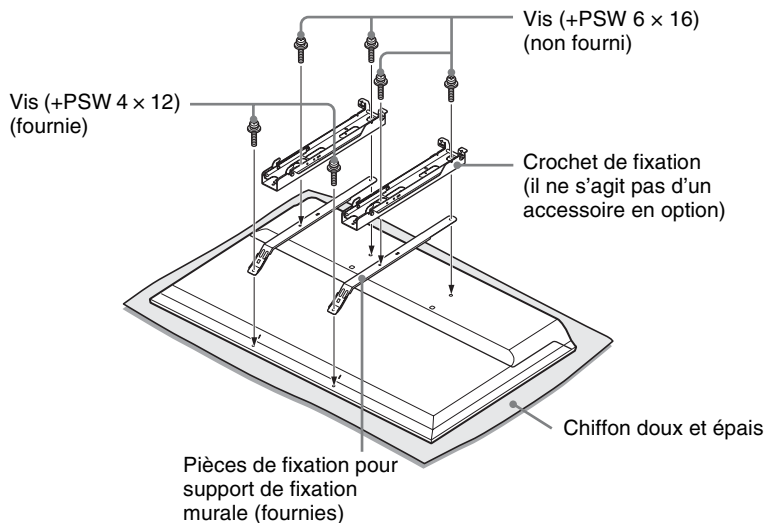
- Assurez-vous de ranger les vis non utilisées et le support de table dans un endroit sûr jusqu'à ce que vous soyez prêt à fixer le support de table.



- Lisez le Feuille de consignes d'utilisation et de sécurité fourni pour plus de renseignements sur l'utilisation en toute sécurité.

Pour KDL-46R450A seulement

Fixez les pièces de fixation à l'arrière du téléviseur en utilisant les vis fournies.



Dépannage

Une image ou un son de mauvaise qualité est souvent causé par un raccordement incorrect des câbles; consultez le Guide d'installation rapide fourni pour les raccordements.

Si, après avoir lu le présent mode d'emploi, vous avez des questions supplémentaires concernant l'utilisation de votre téléviseur Sony, si vous devez l'envoyer en réparation ou si vous avez besoin d'assistance technique, communiquez avec nous comme suit :

Soutien au Canada :

<http://support.sony.ca/fr> ou composez le 1-877-899-SONY (7669)

Soutien aux États-Unis :

<http://www.sony.com/tvsupport> ou composez le 1-800-222-SONY (7669)

■ Éléments à prendre en compte

- Vérifiez l'entrée sélectionnée en appuyant sur la touche **INPUT**. Il se peut que vous regardiez le signal d'une entrée incorrecte.
- Si le téléviseur n'émet aucun son, vous avez peut-être appuyé accidentellement sur la touche **MUTING** de la télécommande; appuyez de nouveau sur **MUTING** ou appuyez sur **VOL +** pour désactiver la sourdine, ou réglez **Haut-parleurs** à **Système audio**.
- Si la télécommande ne fonctionne pas correctement, il se peut que les piles soient installées incorrectement ou qu'elles soient faibles, ou encore qu'un objet ou une lumière fasse obstacle à la télécommande.
- Pour rétablir les paramètres par défaut du téléviseur :

1 Allumez le téléviseur.

2 Tout en maintenant enfoncée la touche **▲** de la télécommande, appuyez sur la touche **I/⏻** du téléviseur. (Le téléviseur s'éteint, puis se rallume.)

3 Relâchez la touche **▲** lorsque le téléviseur se rallume.

IMPORTANT : La réinitialisation aux paramètres par défaut efface tous les paramètres que vous avez définis, y compris ceux du **Contrôle parental**.

Si vous perdez ou oubliez le mot de passe, saisissez le code passe-partout suivant : 4357. Ce code efface le mot de passe précédent et vous permet d'en choisir un nouveau.

Symptôme	Explication/solution
Le téléviseur n'affiche aucune image	
Le téléviseur n'affiche aucune image	• Vérifiez les réglages Écono. d'énergie (reportez-vous à la page 54).

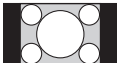
Symptôme	Explication/solution
Le téléviseur ne reçoit aucun canal	• Vérifiez que le cordon d'alimentation est branché correctement. • Allumez le téléviseur. • Vérifiez les raccordements de l'antenne ou du câble. • Assurez-vous que le Type de signal est réglé correctement pour la source de signal connectée au téléviseur.
Le téléviseur reste bloqué sur un canal	• Utilisez la fonction Auto-programmation pour ajouter des canaux accessibles qui ne sont pas encore enregistrés dans la mémoire du téléviseur (reportez-vous aux pages 20 et 44).
Le téléviseur ne reçoit ou ne sélectionne aucun canal	• Utilisez la fonction Auto-programmation pour ajouter des canaux accessibles qui ne sont pas encore enregistrés dans la mémoire du téléviseur (reportez-vous aux pages 20 et 44). • Pour recevoir ou sélectionner des canaux de câblodistribution, assurez-vous que l'option Type de signal dans la configuration Canal est réglée à Câble (reportez-vous à la page 44). Pour recevoir ou sélectionner des canaux UHF par le biais d'une antenne, assurez-vous que l'option Type de signal est réglée à Antenne.
Le téléviseur s'éteint automatiquement	• Vérifiez si la fonction Minuterie de veille est activée (reportez-vous à la page 51). • Vérifiez le réglage Mettre téléviseur inactif en veille dans la configuration Eco. • Vérifiez l'option Durée de Réglages du cadre photo. • Vérifiez l'option Durée si le téléviseur est activé par Marche programmée.
Il n'y a aucune image en provenance de certaines sources vidéo	• Vérifiez la connexion entre l'appareil vidéo externe et le téléviseur. • Appuyez sur la touche INPUT de la télécommande (reportez-vous à la page 32).
L'image est de mauvaise qualité	
La qualité d'image n'est pas aussi bonne qu'au magasin	• La qualité de l'image dépend du signal. Reportez-vous au Guide d'installation rapide (fourni) pour afficher la meilleure qualité d'image possible pour le type de signal que vous utilisez.
Les images des émissions aux formats HD sont de mauvaise qualité	• La qualité du contenu et du signal est contrôlée par le fournisseur de signaux. Souvent, les canaux et le contenu HD sont en fait des versions rehaussées d'émissions à définition standard. L'image est caractérisée par la qualité du signal reçu, laquelle varie selon les canaux et les émissions.
L'écran affiche des images doubles ou fantômes	• Vérifiez les raccordements de l'antenne ou du câble. • Vérifiez l'emplacement et l'orientation de l'antenne.
Il n'y a que de la neige et des parasites à l'écran	• Vérifiez que l'antenne n'est pas cassée ou pliée. • Vérifiez si l'antenne est trop vieille ou défectueuse. (La durée de vie normale est de 3 à 5 ans d'utilisation normale et de 1 à 2 ans au bord de la mer.)

Symptôme	Explication/solution
L'écran affiche des lignes pointillées ou des rayures	- Éloignez le téléviseur des sources d'interférence telles que les voitures, les motos et les sèche-cheveux. - Si vous utilisez un câble bifilaire de 300 ohms, éloignez-le autant que possible du téléviseur; si possible, utilisez un câble coaxial de 75-ohms.
L'écran n'affiche aucune couleur, il affiche une image sombre ou de mauvaises couleurs ou encore l'image est trop claire	- Réglez les options du Mode image dans la configuration Image (reportez-vous à la page 38). - Si vous réglez le mode Écono. d'énergie à Bas ou à Haut, cela améliore le niveau du noir.
L'image est brouillée	- Assurez-vous que l'antenne est raccordée au moyen d'un câble coaxial de 75-ohms (non fourni). - Éloignez le câble de l'antenne des autres fils. - Pour éviter le brouillage du téléviseur, prenez soin d'utiliser un câble d'antenne en bon état.
L'image est floue ou les couleurs sont de mauvaise qualité	Si le téléviseur est transporté d'un endroit froid à un endroit chaud ou si la température de la pièce change brutalement, l'image peut devenir floue ou les couleurs être de mauvaise qualité à cause de la condensation. Éteignez votre téléviseur et patientez quelques heures avant de le rallumer.

Le téléviseur n'émet aucun son ou un son parasite

L'image s'affiche correctement, mais il n'y a aucun son	- Vérifiez le volume. - Appuyez sur la touche MUTING ou VOL + de sorte que « Sourdine » disparaisse de l'écran (reportez-vous aux pages 23 et 24). - Réglez l'option Haut-parleurs à Haut-parleurs de télé dans la configuration Son (reportez-vous à la page 41). Si cette option est réglée à Système audio, le son ne sortira pas des haut-parleurs du téléviseur, peu importe le volume. - En utilisant une entrée HDMI avec un Super Audio CD ou DVD-Audio, il se peut que le connecteur DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL) ne fournisse aucun signal audio. - Lorsque vous syntonisez un canal numérique qui comporte un signal Audio alterne, il se peut que le diffuseur n'offre pas l'Audio alterne dans votre langue préférée. Appuyez sur OPTIONS, mettez en surbrillance et sélectionnez Audio alterne, puis changez la langue de la fonction Audio alterne (reportez-vous à la page 40).
Le téléviseur émet des parasites sonores	- Assurez-vous que l'antenne est raccordée au moyen d'un câble coaxial de 75-ohms (non fourni). - Éloignez le câble de l'antenne des autres fils. - Pour éviter le brouillage du téléviseur, prenez soin d'utiliser un câble d'antenne en bon état.
Le son est inaudible ou faible avec une chaîne de cinéma-maison	- Réglez les Haut-parleurs à Système audio dans la configuration Son (reportez-vous à la page 41). - Réglez la Sortie audio à Fixe dans la configuration Son (reportez-vous à la page 41).

Symptôme	Explication/solution
L'écran n'affiche aucune couleur ou affiche une image irrégulière	Vérifiez si Sélection Vidéo/Composant (reportez-vous à la page 51) est réglé au type d'entrée en cours d'utilisation. Nous vous suggérons de conserver le réglage Autom..
BRAVIA Sync	
Impossible de trouver un appareil BRAVIA Sync HDMI raccordé	Assurez-vous que la fonction Commande BRAVIA Sync est configurée à la fois sur le téléviseur et sur l'appareil externe compatible avec BRAVIA Sync (reportez-vous à la page 28).
Mon deuxième récepteur audio-vidéo ne s'affiche pas dans le menu Liste d'appareils BRAVIA Sync	Les fonctions BRAVIA Sync et Commande BRAVIA Sync ne permettent d'utiliser qu'un seul récepteur audio-vidéo à la fois (reportez-vous à la page 52).
Connexion d'ordinateur	
Le téléviseur n'affiche aucune image ou ne reçoit aucun signal	- Vérifiez que l'ordinateur est correctement relié au téléviseur à l'aide de l'entrée HDMI IN. - Assurez-vous que le signal de sortie de l'ordinateur fait partie de ceux indiqués à la page 55. - Éteignez l'ordinateur. Vérifiez la connexion entre les deux appareils, puis redémarrez l'ordinateur. Les appareils prêts à tourner (plug and play) détecteront automatiquement le téléviseur et configureront correctement les paramètres de signal d'ordinateur. - Vérifiez que l'ordinateur n'est pas en mode de suspension ou en hibernation.
L'image est de mauvaise qualité	Ajustez la résolution (reportez-vous à la page 55).
Général	
L'écran du téléviseur est chaud au toucher	En raison de la minceur du panneau ACL de ce téléviseur, la chaleur dégagée par le rétroéclairage et les composantes électroniques se remarque davantage. Il s'agit du fonctionnement normal de l'appareil et il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
Le Mode cinéma change automatiquement	- Les paramètres courants de Mode cinéma sont automatiquement remplacés par le réglage 4:3 par défaut lorsque vous changez de canal ou d'entrée vidéo, si l'option 4:3 par défaut dans la configuration Écran est réglée à une autre option que Non. Si vous voulez verrouiller le Mode cinéma sélectionné avec la touche WIDE de la télécommande, réglez l'option 4:3 par défaut à Non dans la configuration Écran (reportez-vous à la page 42). - Vérifiez l'option Cinéma autom. dans la configuration Écran (reportez-vous à la page 42).

Symptôme	Explication/solution
L'image devient soudainement plus petite 	• L'image rapetisse lors des annonces publicitaires en raison de la méthode de diffusion du fournisseur. Lorsqu'un canal qui diffuse du contenu HD passe en définition standard (annonces), l'image rapetisse et s'affiche avec une bordure noire. • Cinéma autom. n'agrandit pas l'image pendant ces changements de contenu, parce que les informations sur le contenu sont régies par le fournisseur de signaux. Vous pouvez sélectionner le Mode cinéma manuellement (reportez-vous à la page 31). Ce réglage demeurera actif jusqu'à ce que vous changiez de canal ou d'entrée ou que vous changiez manuellement le Mode cinéma de nouveau.
L'écran affiche une « boîte noire »	• Vous avez sélectionné une option de texte et aucun texte n'est disponible (reportez-vous à la page 50). Pour désactiver cette fonction, réglez l'option Affichage des sous-titres à Non. Si vous tentiez de sélectionner le sous-titrage, sélectionnez CC1 plutôt que Text1-4.
Des barres noires s'affichent sur les bords de l'écran 	• Certaines émissions en format grand écran sont filmées dans un format d'écran supérieur à 16:9 (cela est particulièrement fréquent dans le cas de films lancés en salle). Votre téléviseur montre ces émissions avec des barres noires dans le haut et le bas de l'écran. Pour plus de détails, vérifiez la documentation fournie avec votre DVD ou Blu-ray Disc (ou communiquez avec votre fournisseur de service). • Les émissions diffusées en format 4:3 s'affichent avec des barres noires sur les côtés de l'écran. • Les émissions diffusées en formats HD (720p et 1080i) avec un contenu en 4:3 affichent généralement des bandes noires à gauche et à droite de l'écran, lesquelles sont ajoutées par le télédiffuseur (voir l'image à gauche). • Cinéma autom. n'agrandit pas l'image lorsque des bandes noires sont ajoutées sur les côtés de l'écran par le télédiffuseur. Vous pouvez changer manuellement le Mode cinéma à Grand zoom ou à Zoom pour remplir l'écran. Ce réglage demeurera actif jusqu'à ce que vous changiez de canal ou d'entrée ou que vous changiez manuellement le Mode cinéma de nouveau.
Certains programmes sur DVD ou autres sources numériques affichent une perte de détails, particulièrement au cours de scènes rapides ou obscures	• Ce phénomène vient de la méthode de compression utilisée pour certaines diffusions numériques et certains DVD et peut faire en sorte que votre écran affiche moins de détails qu'à l'ordinaire ou que des artefacts (petits blocs ou points, pixellisation) apparaissent à l'écran. L'intensité de ce phénomène de compression peut varier en fonction de la clarté et de la résolution du téléviseur.

Symptôme	Explication/solution
La télécommande ne fonctionne pas	• Pour déterminer si le problème concerne la télécommande ou non, appuyez sur une touche du téléviseur. • Vérifiez le sens d'insertion des piles ou remplacez les piles. • Pointez la télécommande vers le capteur situé à l'avant du téléviseur. • Assurez-vous que la zone du capteur de télécommande est libre de tout obstacle. • Les lampes fluorescentes peuvent perturber le fonctionnement de votre télécommande; le cas échéant, éteignez les lampes fluorescentes dans la pièce.
Certains canaux numériques par câble ne s'affichent pas	• Certains câblodistributeurs ont des limites sur la diffusion de canaux numériques par câble. Vérifiez auprès de votre câblodistributeur pour de plus amples renseignements. • Le canal peut être défini comme Caché dans le menu Afficher/cacher les canaux (reportez-vous à la page 44).
Certains fichiers de photo, de musique ou de vidéo ne s'affichent pas à partir de mon appareil USB	• Le nombre maximal de fichiers et de dossiers accessibles dans un répertoire est de 1 000 pour un appareil USB raccordé. Cette limite inclut les fichiers non pris en charge et les simples dossiers. Les fichiers et les dossiers sont répertoriés selon leurs données de date et d'heure. Les photos, les fichiers de musique et les dossiers excédant la limite ne s'affichent pas.
Les photographies s'affichent en petit format à l'écran	• Réglez le format d'affichage au format agrandi. • Les photographies peuvent s'afficher ou non sur tout l'écran, selon la résolution et les proportions du fichier d'image.
Les photographies ou les dossiers prennent du temps à s'afficher	• Certaines photographies ou certains dossiers peuvent mettre un certain temps avant de s'afficher, selon la taille de l'image, la taille du fichier et le nombre de fichiers dans un dossier. • La première fois que vous raccordez un appareil photo au téléviseur par câble USB, l'affichage des photos peut prendre quelques minutes.
Vous avez oublié votre mot de passe	• Rendez-vous à l'écran Mot de passe dans la configuration Contrôle parental, puis saisissez le code passe-partout suivant : 4357. Ce mot de passe efface le mot de passe précédent et vous permet d'en choisir un nouveau (reportez-vous à la page 45).
Comment rétablir les paramètres d'origine du téléviseur	• Allumez le téléviseur. Tout en maintenant enfoncée la touche ▲ de la télécommande, appuyez sur la touche I/⏻ du téléviseur. (Le téléviseur s'éteint, puis se rallume.) Relâchez la touche ▲. IMPORTANT : La réinitialisation efface tous les paramètres que vous avez définis, y compris ceux de la configuration Contrôle parental.
Le pourtour du téléviseur devient chaud	• Lorsque le téléviseur est utilisé pendant une période prolongée, le pourtour du téléviseur devient chaud. Vous pouvez ressentir de la chaleur au toucher.

Remarque importante

Déclaration de conformité

Appellation commerciale : SONY
Modèle : KDL-46R450A/KDL-40R471A/KDL-40R450A/
KDL-32R421A/KDL-32R400A
Partie responsable : Sony Electronics Inc.
Adresse : 16530 Via Esprillo,
San Diego, CA 92127 U.S.A.
Numéro de téléphone : 858-942-2230

Cet appareil est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer des interférences gênantes; et (2) cet appareil doit pouvoir accepter les interférences reçues, y compris les interférences risquant de déclencher des opérations non désirées.

Pour les clients résidant au Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

AVIS

Cet appareil a été soumis à l'essai et s'est avéré conforme aux limites pour un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 des règlements de la FCC. Ces normes sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un environnement résidentiel. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et, s'il n'est pas installé ou utilisé selon les directives, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'existe aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si ce matériel est une source d'interférences nuisibles pour la réception radio ou télévisée, ce qui peut être déterminé en mettant l'appareil hors tension, puis sous tension, il est recommandé de tenter d'éliminer ces interférences en appliquant l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- ☐ Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- ☐ Éloigner l'appareil du récepteur.
- ☐ Brancher l'appareil dans une prise d'un circuit différent de celui qui alimente le récepteur.
- ☐ Consulter le détaillant ou un technicien radio ou télévision qualifié pour obtenir de l'aide.

Conformément aux règlements de la FCC, vous êtes averti que tous les changements ou modifications non expressément approuvés dans ce manuel pourraient annuler tous vos droits relatifs à l'utilisation de ce produit.

Remarque

Ce téléviseur comporte un démodulateur QAM qui devrait vous permettre de recevoir une programmation numérique décodée de câblodistribution par le biais d'un service d'abonnement auprès d'un câblodistributeur. La disponibilité d'une programmation télévisée numérique par câblodistribution dans votre région dépend du type de programmation et de signal fournis par votre câblodistributeur.

Caractéristiques techniques

Système	
Système de télévision	NTSC : Norme de télévision en Amérique ATSC (8VSB terrestre) : 8VSB conforme avec ATSC QAM sur le câble : ANSI/SCTE 07 2000 (n'inclut pas la fonctionnalité CableCARD)
Plages de canaux	Analogique terrestre : 2 - 69 / numérique terrestre : 2 - 69 Câble analogique : 1 - 135 / câble numérique : 1 - 135
Système de l'écran	Écran ACL (affichage à cristaux liquides), rétroéclairage DEL
Puissance des haut-parleurs	8 W + 8 W
Connecteurs d'entrée et de sortie	
CABLE/ANTENNA	Borne extérieure de 75-ohms pour entrées RF
VIDEO IN	VIDEO : 1 V c-c, 75 ohms asymétrique, synchro négative AUDIO : 500 mV eff. (type) / Impédance : 47 kilohms
COMPONENT IN	YPbPr (vidéo composante) : Y : 1,0 V c-c, 75 ohms asymétrique, synchro négative / PB : 0,7 V c-c, 75 ohms / PR : 0,7 V c-c, 75 ohms / Format de signal : 480i, 480p, 720p, 1080i et 1080p AUDIO : 500 mV eff. (type) / Impédance : 47 kilohms
HDMI IN 1(ARC) HDMI IN 2/MHL	HDMI : Vidéo : 480i, 480p, 720p, 1080i, 1080p, 1080/24p MHL : Vidéo : 480i, 480p, 720p, 720/30p, 1080i, 1080/30p, 1080/24p Audio : Deux canaux linéaires PCM 32, 44, 1 et 48 kHz, 16, 20 et 24 bits, Dolby Digital Entrée d'ordinateur (reportez-vous à la page 55)
AUDIO OUT	500 mV eff. (type)
DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL)	Sortie audio numérique optique (PCM/Dolby Digital)
USB	Photo, musique et vidéo

Nom du modèle	KDL-46R450A	KDL-40R471A	KDL-40R450A
Alimentation, dimensions et accessoires			
Alimentation	110-240 V CA, 50/60 Hz (États-Unis/Canada 120 V CA, 60 Hz)		
Consommation d'énergie en cours d'utilisation	109 W	89 W	
en veille	Moins de 0,2 W avec 120 V CA et moins de 0,3 W avec 240 V CA		
Taille de l'écran*	46	40	
(mesurée en diagonale) (pouces)			
(cm)			
Résolution de l'écran	1 920 points (horizontal) × 1 080 lignes (vertical)		
Haut-parleur/pleine gamme (2) (mm) (pouces)	40 × 100 (1 5/8 × 4)		
Dimensions* avec support (mm) (pouces)	1 053 × 641 × 181 41 1/2 × 25 1/4 × 7 1/4	923 × 574 × 184 36 3/8 × 22 5/8 × 7 1/4	923 × 567 × 181 36 3/8 × 22 3/8 × 7 1/4
sans support (mm) (pouces)	1 053 × 622 × 76 41 1/2 × 24 1/2 × 3	923 × 548 × 76 36 3/8 × 21 5/8 × 3	
schéma des trous pour la fixation murale (mm)	300 × 300	200 × 100	
taille des vis de fixation murale (mm)	M6 (longueur : reportez-vous au schéma de la page 56)	M4 (longueur : reportez-vous au schéma de la page 56)	
Poids* avec support (kg) (lb)	9,4 20,8	7,4 16,3	

Nom du modèle	KDL-46R450A	KDL-40R471A	KDL-40R450A
sans support (kg) (lb)	9,1 20,1	7,1 15,7	
Accessoires fournis communs à tous les modèles	Télécommande RM-YD092 (1) / Piles AAA (2) / Mode d'emploi (1) / Guide d'installation rapide (1) / Carte de garantie (1) / Feuillet de consignes d'utilisation et de sécurité (1) / Licence du logiciel (1) / Guide du support de table (1) / Support de table (1 ensemble) / Vis (4) (KDL-46R450A), Vis (2) (KDL-40R471A/40R450A) / Pièces de fixation (2) (KDL-46R450A uniquement)		
Accessoires en option	Câbles de raccordement / Ensemble de sangle de maintien		

Nom du modèle	KDL-32R421A	KDL-32R400A
Alimentation, dimensions et accessoires		
Alimentation	110-240 V CA, 50/60 Hz (États-Unis/Canada 120 V CA, 60 Hz)	
Consommation d'énergie en cours d'utilisation	60 W	
en veille	Moins de 0,3 W avec 120 V CA et moins de 0,4 W avec 240 V CA	
Taille de l'écran* (mesurée en diagonale) (pouces)	31,5 (classe 32)	
(cm)	80,0	
Résolution de l'écran	1 366 points (horizontal) × 768 lignes (vertical)	
Haut-parleur/pleine gamme (2) (mm) (pouces)	40 × 100 (1 5/8 × 4)	
Dimensions* avec support (mm) (pouces)	731 × 466 × 171 28 7/8 × 18 3/8 × 6 3/4	731 × 461 × 163 28 7/8 × 18 1/4 × 6 1/2
sans support (mm) (pouces)	731 × 441 × 76 28 7/8 × 17 3/8 × 3	
schéma des trous pour la fixation murale (mm)	100 × 100	
taille des vis de fixation murale (mm)	M4 (longueur : reportez-vous au schéma de la page 56)	
Poids* avec support (kg) (lb)	5,0 11,1	
sans support (kg) (lb)	4,8 10,6	
Accessoires fournis communs à tous les modèles	Télécommande RM-YD092 (1) / Piles AAA (2) / Mode d'emploi (1) / Guide d'installation rapide (1) / Carte de garantie (1) / Feuillet de consignes d'utilisation et de sécurité (1) / Licence du logiciel (1) / Guide du support de table (1) / Support de table (1 ensemble) / Vis (2)	
Accessoires en option	Câbles de raccordement / Ensemble de sangle de maintien	

- La disponibilité des accessoires en option dépend des stocks.
 - La conception des produits et les caractéristiques techniques peuvent changer sans préavis.
- * Les dimensions et le poids sont des valeurs approximatives.

Index

I/⏻ LED 26

4:3 par défaut 42

A

Afficher/cacher les canaux 44

Ajouter canaux numériques 44

Arrêt automatique 54

Audio alterne 40

AUDIO OUT 10

Auto-programmation 20, 44

B

Blocage du canal 46

Blocage du entrées externes 46

C

CABLE/ANTENNA 11

Cadre photo 34

Capteur de lumière 26, 54

Centrage horizontal 42

Centrage vertical 43

Cinéma autom. 42

CineMotion 38

Classement 45

Classement améric.
téléchargeable 45

Classement anglais 47

Classement de films 46

Classement de télé 47

Classement des É.-U. 47

Classement français 47

COMPONENT IN 11

Configuration initiale 51

Configuration PC 43

Couleur 38

D

Décalage du volume 40

Démarrage automatique USB 49

Dépannage 58–63

Description audio 50

DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL)
10

E

Écono. d'énergie 54

Égaliseur 40

Équilibre 40

H

Haut-parleur 26

Haut-parleurs 41

HDMI IN 10

Horloge/Minuteries 51

I

Image 38

Information du canal 51

Installation murale du
téléviseur 56

L

Langue/Language 51

Logo au démarrage 51

Luminosité 38

M

Mettre téléviseur inactif en veille
54

Mode cinéma 42

Mode image 38

Mode son 40

Modif. mot de passe 45

Modifier étiquettes canal 44

Mot de passe 45

MTS audio 40

Musique 33

N

Netteté 38

Non classé 46

Nuance 38

P

Pays 45

Phonie en clair 40

Photo 33

PIP 29

R

Récepteur infrarouge (IR) 26

Réduction du bruit 38

Réduction du bruit MPEG 38

Réglage AV 51

Réglage fin analogique 44

Réglages

Canal 44

Contrôle parental 45

Eco 54

Écran 42

Image 38

Réglage 49

Son 40

Réglages avancés 39

Réglages BRAVIA Sync 52

Réglages du cadre photo 49

Réinitialiser 38, 40, 54, 63

Rétroéclairage 38

S

Sortie audio 41

Sous-titres (CC) 50

Soutien du produit 53

Steady Sound 40

Surampli 40

T

Temp. de la couleur 38

Touche CC/SUBTITLE 24

Touche CH +/- 24, 26

Touche CH/INPUT 26

Touche d'alimentation (I/⏻) 26

Touche de commande de
l'appareil 25

Touche DISPLAY 24

Touche HOME 23

Touche INPUT 23

Touche JUMP 24

Touche MUTE 24

Touche OPTIONS 24

Touche PIC OFF 23

Touche RETURN 23

Touche SLEEP 23

Touche SYNC MENU 23

Touche VOL (▲) +/- 23

Touche WIDE 24

Touches 0-9 23

Touches de couleur 23

Type de scène 38

Type de signal 44

U

USB 11

V

Verrou de réglages d'image 53

Vidéo 33

VIDEO IN 11

Visionnement d'émissions
bloquées 48

Z

Zone d'affichage 42

Zone d'affichage automatique 42

Pour votre commodité

Inscription en ligne :

Faire en sorte de compléter l'inscription de votre téléviseur.

Canada <http://www.sony.ca/fr/registration>

États-Unis <http://productregistration.sony.com>